Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Adare Court	Áth Dara	Cúirt Áth Dara	Adare is likely to refer to Adare, Co. Limerick, from the Irish Áth Dara 'ford of the oak tree' (OL - Contae Luimnigh / Joyce) [cf. Adare Avenue - Ascaill Áth Dara, SrBhÁC].	Drumglass
Agharan Road	Achadh [an] Raithin 'field of the bracken'	Bóthar Achadh Raithin	Agharan (TL), Donaghmore, Co. Tyrone, from the Irish <i>Achadh [an] Raithin</i> 'field of the bracken' (TLD).	Coalisland West and Newmills
Ailsa Villas	Creag Ealasaid 'Elizabeth's rock'	Bailtíní Chreag Ealasaid	Most likely named after Ailsa Craig, in the Firth of Clyde. 'Ailsa Craig (Ayr), <i>Creag Ealasaid</i> . 'Elizabeth's rock', also known simply as A' Chreag, 'the rock' ' (Mac an Tàilleir). In common with many Coalisland / Newtownkelly streets there was a ship in the service of Kelly Shipping of the same name (1917 -1930).	Coalisland South
Aloha View		Radharc Aloha	Aloha is marked as a house on older 1: 10 000 maps. <i>Aloha</i> is a Hawaiian word, being a greeting.	Coolhill
Altmore Drive	An tAllt Mór 'the great ravine/glen'	Céide an Aillt Mhóir	Altmore (TL) (aka Barracktown), Pomeroy, Co. Tyrone, from the Irish <i>An tAllt Mór</i> 'the great ravine/glen' (TLD).	Drumglass
Altowen Park		Páirc Allt Eoghain	Altowen does not occur locally and it must be assumed that it has been newly composed in line with the local '-owen' theme, inspired by the original Irish form of Tyrone, <i>Tír Eoghain</i> . Therefore Altowen clearly represents the Irish <i>Allt Eoghain</i> 'Eoghan's ravine'.	Coalisland South
Ann Street		Sráid Anna	DT. [cf. Anne Street North - Sráid Anna Thuaidh, SrBhÁC].	Mullaghmore
Annaghaboe Road	Eanach na Bó or Eanach na mBó 'marsh of the cow(s)'	Bóthar Eanach na mBó	Annaghaboe (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish <i>Eanach na Bó</i> or <i>Eanach na mBó</i> 'marsh of the cow(s)' (TLD). The plural form has been used in the road-name.	Washing Bay
Annaghbann		An tEanach Bán	There is no Annaghbann locally, it must be assumed that it is either newly composed or has been taken from another area, in either case Annaghbann is clearly intended to represent the Irish <i>Eanach Bán</i> . [cf. Annaghbane, Donaghmore, Co. Down, <i>Eanach Bán</i> (PNI vol. I)].	Washing Bay
Annagher Drive	Eanachar 'place of the marsh'	Céide Eanachair	Annagher (TL), Clonoe, Co. Tyrone. 'The name is likely to be <i>Eanachar</i> or <i>Eanachán</i> , either meaning 'place of marsh'' (TLD). The form Eanachar has been used as it is most similar to the anglicised form in current use. In common with many Coalisland streets there was a ship in the service of Kelly Shipping of the same name, there is a possible connection (www.kellyshipping.co.uk/historyship.htm).	Coalisland North
Annagher Road	Eanachar 'place of the marsh'	Bóthar Eanachair	Annagher (TL), Clonoe, Co. Tyrone. 'The name is likely to be <i>Eanachar</i> or <i>Eanachán</i> , either meaning 'place of marsh'' (TLD). The form Eanachar has been used as it is most similar to the anglicised form in current use. In common with many Coalisland streets there was a ship in the service of Kelly Shipping of the same name, there is a possible connection (www.kellyshipping.co.uk/historyship.htm).	Coalisland North

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Annaghmore Road	An tEanach Mór 'the big marsh'	Bóthar an Eanaigh Mhóir	Annaghmore, Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish <i>An tEanach Mór</i> 'the big marsh' (TLD). In common with many Coalisland / Newtownkelly streets there was a ship in the service of Kelly Shipping of the same name (1924 -1959).	Washing Bay
Annaginny Road	Eanach Gine 'marsh of birth'	Bóthar Eanach Gine	Annaginny (TL), Donaghmore, Co. Down, from the Irish Eanach Gine 'marsh of birth' (TLD).	Coalisland West and Newmills
Annagole		Eanach an Ghabhail	There is no Annagole locally, it must be assumed that it is newly composed, presumably intended to represent the Irish <i>Eanach an Ghabhail</i> 'marsh of the junction'.	Ballysaggart
Ardbeg	An tArd Beag 'the little height'	An tArd Beag	Ardbeg is a minor namer in Grange townland, Errigal Keerogue, Co. Tyrone. Ardbeg clearly derives from the Irish <i>An tArd Beag</i> 'the little height'.	Mullaghmore
Ardgannon		Ard Geanainn	There is no Ardgannon to be found locally. Ardgannon is almost certainely derived from Dungannon, Ir. <i>Dún Geanainn</i> 'Geanann's fort' (Dict. Ulst. PN). Therefore Ardgannon can be explained as <i>Ard Geanainn</i> in Irish.	Mullaghmore
Ardglena		Ard an Ghleanna	There is no Ardglena to be found locally, it must be assumed that it has been composed in English to resemble an an anglicised Irish Language place-name, presumably <i>Ard an Ghleanna</i> 'height of the glen'.	Moygashel
Ardglena Grove		Garrán Ard an Ghleanna	There is no Ardglena to be found locally, it must be assumed that it has been composed in English to resemble an an anglicised Irish Language place-name, presumably <i>Ard an Ghleanna</i> 'height of the glen'.	Moygashel
Ardkeen		Ard Caoin	There is no Ardkeen to be found locally, it must be assumed that it has been composed in English to resemble an an anglicised Irish Language place-name, presumably <i>Ard Caoin</i> 'pleasant height'.	Killymeal
Ardmore Park		Páirc na hAirde Móire	There is no Ardmore to be found locally, it must be assumed that it has been composed in English to resemble an an anglicised Irish Language place-name, presumably <i>An Aird Mhór</i> 'high promontory'	Coalisland South
Ardmore Road		Bóthar na hAird Móire	There is no Ardmore to be found locally, it must be assumed that it has been composed in English to resemble an an anglicised Irish Language place-name, presumably <i>An Aird Mhór</i> 'high promontory'	Coalisland South
Ardmore Terrace		Ardán na hAirde Móire	There is no Ardmore to be found locally, it must be assumed that it has been composed in English to resemble an an anglicised Irish Language place-name, presumably <i>An Aird Mhór</i> 'high promontory'	Moygashel
Ardmore Terrace		Ardán na hAirde Móire	There is no Ardmore to be found locally, it must be assumed that it has been composed in English to resemble an an anglicised Irish Language place-name, presumably <i>An Aird Mhór</i> 'high promontory'	Coalisland South

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Ardnasaggart Terrace		Ard na Sagart	There is no Ardnasaggart to be found locally. Ardnasaggart is almost certainely derived from the local townland Ballynasaggart, Errigal Keerogue, Co. Tyrone, Ir. <i>Baile na Sagart</i> 'townland of the priests' (TLD). Therefore Ardnasaggart can be explained as <i>Ard na Sagart</i> 'height of the priests' in Irish.	Coalisland South
Ardnaskea		Ard na Sceach	There is no Ardnaskea to be found locally. Ardnaskea is almost certainly derived from the local townland Gortnaskea, Ir. <i>Gort na Sceach</i> 'field of the hawthorn trees' (TLD). Therefore Ardnaskea can be explained as <i>Ard na Sceach</i> 'height of the hawthorn' in Irish.	Coalisland South
Ardnaskea Drive		Ard na Sceach	There is no Ardnaskea to be found locally. Ardnaskea is almost certainly derived from the local townland Gortnaskea, Ir. <i>Gort na Sceach</i> 'field of the hawthorn trees' (TLD). Therefore Ardnaskea can be explained as <i>Ard na Sceach</i> 'height of the hawthorn' in Irish.	Coalisland South
Ardnaskea Park		Ard na Sceach	There is no Ardnaskea to be found locally. Ardnaskea is almost certainly derived from the local townland Gortnaskea, Ir. <i>Gort na Sceach</i> 'field of the hawthorn trees' (TLD). Therefore Ardnaskea can be explained as <i>Ard na Sceach</i> 'height of the hawthorn' in Irish.	Coalisland South
Ashbeg Grove		Garrán na Fuinseoige Bige	DT.	Killymeal
Ashbourne Court		Cúirt Chill Dhéagláin	There is a picture of a 'Lord Ashbourne' attending a Feis in 'Around Dungannon' (p.28), there may be a possible connection. Ashbourne is a town in Co. Meath, known in Irish as <i>Cill Dhéagláin</i> 'Dealgán's church(yard)'	Drumglass
Ashdene		Fothair na Fuinseoige	[cf. Hazeldene - Fothair an Choill, SrBhÁC] [cf. Ash Grove - Garrán na Fuinseoige, SrBhÁC]	Ballysaggart
Ashlough Drive		Céide Loch na Fuinseoige	[cf. Ash Grove - Garrán na Fuinseoige, SrBhÁC]	Washing Bay
Aughagranna Road	Achadh Greanach 'gravelly field'	Bóthar Achadh Greanach	Aughagranna (TL), Clonoe, Co. Tyrone Achadh Greanach 'gravelly field' (TLD).	Coalisland North
Ballybeg Road	An Baile Beag 'the little settlement'	Bóthar an Bhaile Bhig	Ballybeg (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Baile Beag</i> 'the little settlement' (TLD).	Washing Bay
Ballygawley Road	Baile Uí Dhálaigh 'O'Daly's settlement/ townland'	Bóthar Bhaile Uí Dhálaigh	Ballygawley (TL), Errigal Keerogue, Co. Tyrone, from the Irish <i>Baile Uí Dhálaigh</i> 'O'Daly's settlement/ townland' (TLD).	Mullaghmore
Ballygawley Road	Baile Uí Dhálaigh 'O'Daly's settlement/ townland'	Bóthar Bhaile Uí Dhálaigh	Ballygawley (TL), Errigal Keerogue, Co. Tyrone, from the Irish <i>Baile Uí Dhálaigh</i> 'O'Daly's settlement/ townland' (TLD).	Ballysaggart

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW Washing Pay
Ballygittle Road	'O'Gittle's townland	Bóthar Bhaile Ó gCoitil	Ballygittle (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from th Irish <i>Baile Ó gCoitil</i> 'O'Gittle's townland' (TLD).	Washing Bay
Ballynakilly Road	Baile na Coille 'townland/settleme nt of the wood'	Bóthar Bhaile na Coille	Ballynakilly (TL), Killyman, Co. Tyrone, from the Irish <i>Baile na Coille</i> 'townland/settlement of the wood' (TLD)	Washing Bay
Ballynakilly Road	Baile na Coille 'townland /settlement of the wood'	Bóthar Bhaile na Coille	Ballynakilly (TL), Killyman, Co. Tyrone, from the Irish <i>Baile na Coille</i> 'townland/settlement of the wood' (TLD)	Coalisland South
Ballynorthland Demesne		Diméin na Croise	Ballynorthland Demesne (TL), Drumglass, Co. Tyrone. 'There is no evidence for this name before the 19th century, when Northland Lodge was the seat of the Earl of Ranfurly (Lewis). The 1609 map makes clear that this was originally the townland called Cross. <i>An Chros</i> 'the cross' ' (TLD).	Moygashel
Ballynorthland Park		Páirc na Croise	Ballynorthland Demesne (TL), Drumglass, Co. Tyrone. 'There is no evidence for this name before the 19th century, when Northland Lodge was the seat of the Earl of Ranfurly (Lewis). The 1609 map makes clear that this was originally the townland called Cross. <i>An Chros</i> 'the cross' (TLD).	Moygashel
Ballysaggart Business Complex	Baile na Sagart 'townland of the priests'	Ollionad Gnó Bhaile na Sagart	Ballysaggart (TL), Donaghmore, Co. Tyrone, from the Irish <i>Baile na Sagart</i> 'townland of the priests' (TLD).	Ballysaggart
Ballysaggart Park	Baile na Sagart 'townland of the priests'	Páirc Bhaile na Sagart	Ballysaggart (TL), Donaghmore, Co. Tyrone, from the Irish <i>Baile na Sagart</i> 'townland of the priests' (TLD).	Ballysaggart
Balmarino Terrace	Baile Muranach 'Farm abounding in sea-bent'	Ardán Bhaile Muranach	Balmarino is likely to be an alternative spelling of Balmerino, Fife, Scotland. Balmarino is from the Scottish Gaelic <i>Baile Muranach</i> 'Farm abounding in sea-bent' (correspondence with Gilbert Márkus, 'The Place-Names of Fife' project, University of Glasgow, Scotland. In common with many Coalisland / Newtownkelly streets there was a ship in the service of Kelly Shipping of the same name (1890 - 1895)	Coalisland South
Barrack Square		Cearnóg na Beairice	DT.	Coalisland South
Barrack Street		Sráid na Beairice	DT.	Mullaghmore
Barrack Street		Sráid na Beairice	DT.	Coalisland South

20/02/2006				•
Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Barrs Lane		Lána an Bharraigh	Barr is a toponymic surname from the Gaelic $barr$ meaning 'top' possibly from Barrhill, Ayr, Scotland. In the south-west [of Scotland] $b\grave{a}rr$ appears to be used for 'hill' although in the north [the meaning] is restricted to 'top' or 'summit' (Mac an Tàilleir). The Scottish Gaelic form of Barr is $Barrach$. Ó D. gives $OBairr$.	Killymeal
Beech Valley Way		Bealach Ghleann na Feá	DT.	Ballysaggart
Beechill Park		Páirc Chnoc na Feá	DT.	Killymeal
Beechvalley		Gleann na Feá	DT. There is a Beechvalley House marked on the 1824 Ordnance Survey map.	Ballysaggart
Bellavale Terrace		Ardán an Ghleanna Álainn	DT. <i>Bella</i> is Italian for beautiful from the Latin <i>bella</i> , feminine of <i>bellus</i> . In common with many Coalisland / Newtownkelly streets there was a ship in the service of Kelly Shipping of the same name (1927 -1940).	Coalisland South
Belmount		An Cnoc Álainn	[cf. Belmont Park - <i>Páirc Belmont</i> , SrBhÁC] [cf. Belmount, Clare, Tullylish, Co. Down, <i>An Cnoc Álainn</i> (GÉ)].	Coolhill
Belvedere Park		Páirc Belvedere	Belvedere is Italian meaning 'beautiful view', it has been left untranslated as per SrBhÁC. [cf. Belvedere Court - <i>Cúirt Belvedere</i> , SrBhÁC]	Coolhill
Bernagh Gardens	Bearnach 'gapped place'	Garraithe Bhearnaigh	Bernagh (TL), Killyman, Co. Tyrone, from the Irish <i>Bearnach</i> 'gapped place' (TLD).	Drumglass
Birney Square		Cearnóg Mhic Bhiorna	Ó D. gives <i>Mac Biorna</i> for (Mac) Birney. Bell gives <i>Mac Biorna</i> for McBurney, 'from the Norse personal name <i>Bjarnie</i> , which in turn is taken from the Norse word <i>björn</i> , meaning 'bear' ' (Bell p. 25).	Coalisland South
Black Lane		An Lána Dubh	DT.	Moygashel
Blackwater Terrace	An Abhainn Mhór 'the great river'	Ardán na hAbhann Móire	Refers to the Blackwater River, the modern Irish form of which is <i>An Abhainn Mhór</i> 'the great river' (Dict. Ulst. PN). In common with many Coalisland / Newtownkelly streets there was a ship in the service of Kelly Shipping of the same name (1921 -1954).	Coalisland South
Brackaville Road	Bréachmhaoil 'wolf hill'	Bóthar Chreachmhaoile	Brackaville (TL), Donaghenry, Co. Tyrone, most likely originally from the Irish <i>Creachmhaoil</i> 'plunder hill' (TLD). The change of initial c to b is a puzzle and it has also been interpreted as (?) <i>Bréachmhaoil</i> 'wolf hill' (PNP Talk).	Coalisland West and Newmills
Bracken Brae		Malaidh na Raithní	DT.	Coalisland West and Newmills
Bracken Court		Cúirt na Raithní	DT.	Coalisland West and Newmills
			·	

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Bracken Court		Cúirt na Raithní	DT.	Coalisland North
Bracken Way		Bealach na Raithní	DT.	Coalisland West and Newmills
Brackenridge		Droim na Raithní	DT. [cf. Drumreany, Donaghmore, probably <i>Droim Raithní</i> 'bracken ridge' (TLD)]	Coalisland West and Newmills
Brackenridge		Ascaill Dhroim na Raithní	DT.	Coalisland West and Newmills
Avenue				
Braeside		An Mhala	DT.	Ballysaggart
Bramble Wood		Coill na nDriseog	DT.	Coolhill
Brockagh Terrace	(?)An Bhrocach "the badger warren"	Ardán na Brocaí	Brockagh is a settlement name in the townland of Clintycracken, Clonoe, Co. Tyrone. It is marked on both the 1:50 000 and 1:10 000 maps. It is highly likely to originate in the Irish <i>An Bhrocach</i> (?) 'the badger warren' (NIPNP signage).	Washing Bay
Brodmorr Court		Cúirt Brodmorr	Brodmorr Court is a Clanmill Housing development, being 'a Housing Scheme for older people. The name Brodmorr is in memory of Mr. Brodison and Mr Morrow, both distinguished heroes of the First World War'. (Jim Pow, Clanmill Housing Association, personal comm.).	Coalisland West and Newmills
Brooke Street		Sráid Brooke	Probably a surname. Ó D. gives <i>Brúc</i> , but it is clearly not a Gaelic name.	Moygashel
Brooke Street		Sráid Brooke	Probably a surname. Ó D. gives <i>Brúc</i> , but it is clearly not a Gaelic name.	Killymeal
Bunowen Drive		Céide Bhun Eoghain	Bunowen does not occur locally and it must be assumed that it has been newly composed in line with the local -owen theme, inspired by the Irish form of Tyrone, <i>Tír Eoghain</i> . Therefore Bunowen clearly represents the Irish <i>Bun Eoghain</i> .	Coalisland South
Bush Road		Bóthar an Toir	The Bush (village), Killyman, Co. Tyrone. There are no historical forms. DT. > An Tor.	Killymeal
Bush Road		Bóthar an Toir	The Bush (village), Killyman, Co. Tyrone. There are no historical forms. DT. > An Tor.	Coalisland West and Newmills
Bush Road		Bóthar an Toir	The Bush (village), Killyman, Co. Tyrone. There are no historical forms. DT. > An Tor.	Coalisland South
Bush Villas		Bailtíní an Toir	The Bush (village), Killyman, Co. Tyrone. There are no historical forms. DT. > An Tor.	Killymeal
Bushvale		Gleann an Toir	The Bush (village), Killyman, Co. Tyrone. There are no historical forms. DT. > An Tor.	Killymeal
Buttermarket		Ionad Mhargadh na hIme	DT.	Killymeal
Centre				
Canal Place		Plás na Canálach	DT. [cf. Canal Road - Bóthar na Canálach, SrBhÁC]	Coalisland South

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Canal Quay, Washingbay Road		Cé na Canálach	DT. [cf. Canal Road - Bóthar na Canálach, SrBhÁC]	Coalisland North
Carland Road		Bóthar Charrlainne	Carland (village) in Creevagh Lower townland, Donaghmore, Co. Tyrone, Carland is probably from the Irish <i>Carrlann</i> 'rocky place' (TLD), Carland was earlier known in Irish as <i>Domhnach Carr</i> 'early church of the district named Carra 'rocks' ' (PNP Talk).	Mullaghmore
Carland Road		Bóthar Charrlainne	Carland (village) in Creevagh Lower townland, Donaghmore, Co. Tyrone, Carland is probably from the Irish <i>Carrlann</i> 'rocky place' (TLD), Carland was earlier known in Irish as <i>Domhnach Carr</i> 'early church of the district named Carra 'rocks' ' (PNP Talk).	Drumglass
Carnalea Terrace	Corr na Lao 'Round Hill of the Calf'	Ardán Chorr na Lao	There are Carnalea townlands in Dromore and in Donacavey parishes, Co. Tyrone. Carnlea (Dromore) represents the Irish <i>Corr na Lao</i> 'round hill of the Calf' (NIPNP Decforms). In common with many Coalisland / Newtownkelly streets there was a ship in the service of Kelly Shipping of the same name (1913 -1959).	Coalisland South
Castle Gardens		Garraithe an Chaisleáin	DT.	Killymeal
Castle Hill		Cnoc an Chaisleáin	DT.	Killymeal
Castle Way		Bealach an Chaisleáin	DT.	Washing Bay
Castlefields		Goirt an Chaisleáin	DT.	Killymeal
Castlehill Terrace		Ardán Chnoc an Chaisleáin	DT. In common with many Coalisland / Newtownkelly streets there was a ship in the service of Kelly Shipping of the same name (1920 -1941).	Coalisland South
Castleview Heights		Arda Radharc an Chaisleáin	DT.	Ballysaggart
Caulfield Terrace		Ardán Caulfield	PT. Highly likely to have been named after Sir Toby Caulfield, the plantation era landlord who gave his name to Castle Caulfield (TLD).	Ballysaggart
Causeway Terrace		Ardán an Chabhsa	DT. In common with many Coalisland / Newtownkelly streets there was a ship in the service of Kelly Shipping of the same name (1921 -1933)	Coalisland South
Cavan Road	Cabhán 'a hill'	Bóthar Chabháin	Cavan (TL), Killyman, Co. Tyrone, from the Irish <i>Cabhán</i> 'a hill' (TLD).	Killymeal
Cedar Ridge		Droim an Chéadrais	DT. [cf. Cedar Park - Páirc an Chéadrais, SrBhÁC]	Killymeal
Cedar Ridge		Droim an Chéadrais	DT. [cf. Cedar Park - Páirc an Chéadrais, SrBhÁC]	Coolhill
Charlemont Street	Achadh an Dá Chora 'field of the two weirs'		Refers to Charlemont (village), Loughgall, Co. Armagh. The original Irish name of Charlemont was <i>Achadh an Dá Chora</i> 'field of the two weirs' (Dict. Ulst. PN).	Mullaghmore

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Cherrytree	•	Cúirt na Silíní	DT.	Coolhill
Court				
Chestnut Hill		Cnoc an Chrann Cnó	DT. [cf. Chestnut Court - Cúirt an Chrann Cnó Capaill, SrBhÁC]	Coalisland West and Newmills
		Capaill		Killymeal
Church Lane		Lána an Teampaill	DT.	•
Church Mews		Eachlann an Teampaill	DT.	Mullaghmore
Church Street		Sráid an Teampaill	DT.	Mullaghmore
Church Street		Sráid an Teampaill	DT.	Killymeal
Circular Road		An Cuarbhóthar	DT. [cf. North Circular Road - An Cuarbhóthar Thuaidh, SrBhÁC]	Killymeal
Circular Road		An Cuarbhóthar	DT. [cf. North Circular Road - An Cuarbhóthar Thuaidh, SrBhÁC]	Drumglass
Claremont		Céide Claremont	[Claremont Drive - Céide Claremont, SrBhÁC]	Washing Bay
Drive				
Cloghog Road	An Chlochóg 'tract of land full of boulder stones'	Bóthar na Clochóige	Cloghog (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Chlochóg</i> 'tract of land full of stones' (TLD).	Washing Bay
Cloghog Road	An Chlochóg 'tract of land full of boulder stones'	Bóthar na Clochóige	Cloghog (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Chlochóg</i> 'tract of land full of stones' (TLD).	Coalisland North
Clonabay		Cluain na Beithe	Clonabay is not a locally occuring place-name and it must be assumed that it is newly composed. 'This 2.1 hectare site is located at 'Clonabay', between the Washing Bay Road and the Coalisland Canal' (Dungannon & South Tyrone Area Plan 2010)'; Clonabay could represent the Irish <i>Cluain na Beithe</i> 'meadow of birch. [cf. Runabay Head, Culfeightrin, Co. Antrim, likely from the Irish <i>Rubha na Beithe</i> (PNI vol. VII)]. It could also be simply a combination of <u>Clon</u> oe and Washing <u>Bay</u> .	Coalisland North
Clondallon Close		Clós Chluain Dalláin	There is no Clondallon to be found locally. There is a possible connection to Clondallan, Killygarvan, Co. Donegal, the only townland of this name in Ireland. Clondallan is understood as <i>Cluain Dalláin</i> ' <i>Dalláin</i> 's Meadow' by Fanad Gaelic speakers (info. from An Brainse Logainmneacha) [cf. Clonallon, Co. Down, <i>Cluain Dalláin</i> 'Dallan's Meadow' (PNI vol. I)].	Washing Bay
Clondallon Close		Clós Chluain Dalláin	There is no Clondallon to be found locally. There is a possible connection to Clondallan, Killygarvan, Co. Donegal, the only townland of this name in Ireland. Clondallan is understood as <i>Cluain Dalláin</i> ' <i>Dalláin</i> 's Meadow' by Fanad Gaelic speakers (info. from An Brainse Logainmneacha) [cf. Clonallon, Co. Down, <i>Cluain Dalláin</i> 'Dallan's Meadow' (PNI vol. I)].	Coalisland North

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Clondallon Drive		Céide Chluain Dalláin	There is no Clondallon to be found locally. There is a possible connection to Clondallan, Killygarvan, Co. Donegal, the only townland of this name in Ireland. Clondallan is understood as <i>Cluain Dalláin</i> ' <i>Dalláin</i> 's Meadow' by Fanad Gaelic speakers (info. from An Brainse Logainmneacha) [cf. Clonallon, Co. Down, <i>Cluain Dalláin</i> 'Dallan's Meadow' (PNI vol. I)].	Washing Bay
Clondallon Drive		Céide Chluain Dalláin	There is no Clondallon to be found locally. There is a possible connection to Clondallan, Killygarvan, Co. Donegal, the only townland of this name in Ireland. Clondallan is understood as <i>Cluain Dalláin</i> ' <i>Dallán</i> 's Meadow' by Fanad Gaelic speakers (info. from An Brainse Logainmneacha) [cf. Clonallon, Co. Down, <i>Cluain Dalláin</i> 'Dallan's Meadow' (PNI vol. I)].	Coalisland North
Cloneen		Cluainín	There is no Cloneen locally, however there is a Cloneen in Strabane Townland, Donacavey, Co. Tyrone. Wherever this Cloneen has been taken from, it transparently represents the Irish <i>Cluainín</i> 'little meadow'.	Ballysaggart
Clonmeen Cottages		Cluain Mín	There is no Clonmeen locally, it may be newly composed, however it is highly to be intended to represent the Irish <i>Cluain Mín</i> 'smooth meadow'. [cf. Clonmeen - <i>Cluain Mín</i> , OL Uibh Fhailí]	Washing Bay
Coalisland Enterprise Centre		Ionad Fiontar Oileán an Ghuail	The town of Coalisland is in the parishes of Tullyniskan, Donaghenry and Clonoe, Co. Tyrone. Coalisland is known as <i>Oileán an Ghuail</i> in Irish (ÉT).	Coalisland South
Coalisland Road		Bóthar Oileán an Ghuail	The town of Coalisland is in the parishes of Tullyniskan, Donaghenry and Clonoe, Co. Tyrone. Coalisland is known as <i>Oileán an Ghuail</i> in Irish (ÉT).	Drumglass
Coalisland Road		Bóthar Oileán an Ghuail	The town of Coalisland is in the parishes of Tullyniskan, Donaghenry and Clonoe, Co. Tyrone. Coalisland is known as <i>Oileán an Ghuail</i> in Irish (ÉT).	Coalisland West and Newmills
Coalisland Road		Bóthar Oileán an Ghuail	The town of Coalisland is in the parishes of Tullyniskan, Donaghenry and Clonoe, Co. Tyrone. Coalisland is known as <i>Oileán an Ghuail</i> in Irish (ÉT).	Coalisland South
Coalpit Road		Bóthar an Mhianaigh Ghuail	DT.	Drumglass
Collowen		Coll Eoghain	Collowen does not occur locally and it must be assumed that it has been newly composed in line with the local -owen theme, inspired by the Irish form of Tyrone, <i>Tír Eoghain</i> . Therefore Collowen clearly represents the Irish <i>Coll Eoghain</i> 'Eoghain's Hazel'.	Coalisland South
Columbas Drive		Céide Cholm Cille	Saint Colm Cille's 'dove of the church' name is translated as Columba in Latin.	Coalisland North
Columbas Villas		Bailtíní Cholm Cille	Saint Colm Cille's 'dove of the church' name is translated as Columba in Latin.	Coalisland North

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Comber Terrace		Ardán an Chomhair	Comber is possibly named after Comber, Tirquin (TL), Cappagh, Co. Tyrone. Comber is the normal anglicisation of the Irish (<i>An</i>) Comar '(the) confluence'. In common with many Coalisland / Newtownkelly streets there was a ship in the service of Kelly Shipping of the same name (1913 -1954).	Coalisland South
Coney Park		Páirc Inis Dabhaill	Refers to Coney Island in Lough Neagh, Tartaraghan, Co. Armagh. Coney Island is an English Language name, the Island was known in Irish as <i>Inis Dabhaill</i> 'island of the Blackwater' (Dict. Ulst. PN).	Coalisland North
Cookstown Road	An Chorr Chríochach "the boundary hill"	Bóthar na Coirre Críochaí	Cookstown (town), Derrloran, Co. Tyrone. Cookstown. 'The town of Cookstown is named after the planter Allan Cook' (Dict. Ulst. PN). The Irish name for Cookstown is <i>An Chorr Chríochach</i> 'the boundary hill' (Dict. Ulst. PN).	Mullaghmore
Cookstown Road	An Chorr Chríochach "the boundary hill"	Bóthar na Coirre Críochaí	Cookstown (town), Derrloran, Co. Tyrone. Cookstown. 'The town of Cookstown is named after the planter Allan Cook' (Dict. Ulst. PN). The Irish name for Cookstown is <i>An Chorr Chríochach</i> 'the boundary hill' (Dict. Ulst. PN).	Drumglass
Coolcush Court	Cúil Choise 'corner of the land measure'	Cúirt Chúil Choise	Coolcush (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish <i>Cúil Choise</i> 'corner of the land measure' (TLD).	Coolhill
Coole Cottages	Coillidh 'wood'	Iostáin Choillidh	Coole (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish Coillidh 'wood' (TLD).	Washing Bay
Coole Road	Coillidh 'wood'	Bóthar Choillidh	Coole (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish Coillidh 'wood' (TLD).	Washing Bay
Coolough Drive		Céide Chúil Each	There is no Coolough locally, there is a possible connection with Coolough, Co. Galway, from the Irish <i>Cúil Each</i> (OL - Gaeltachta).	Washing Bay
Corr Road	An Chorr 'the round hill'	Bóthar na Coirre	Corr (TL), Killyman, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Chorr</i> 'the round hill' (TLD).	Washing Bay
Corrainey Gardens	Corr Raithní 'bracken hill'	Garraithe Chorr Raithní	Corrainey is an alternative spelling of Corrainy (TL), Killyman, Co. Tyrone, from the Irish <i>Corr Raithní</i> 'bracken hill' (TLD).	Ballysaggart
Corrainey Park	Corr Raithní 'bracken hill'	Páirc Chorr Raithní	Corrainey is an alternative spelling of Corrainy (TL), Killyman, Co. Tyrone, from the Irish <i>Corr Raithní</i> 'bracken hill' (TLD).	Ballysaggart
Courthouse Villas		Bailtíní an Tí Chúirte	DT.	Killymeal
Craigavon Crescent		Corrán Chreag Abhann	Craigavon is left unchanged in GÉ, however it is generally known as <i>Creag Abhann</i> in Irish, the Irish form reflects the etymology of both elements of Craigavon although it seems to have been coined in English. 'Craigavon was named after James Craig (1871-1940), first prime minister of Northern Ireland, whose title was Viscount Craigavon (Dict. Ulst. PN).	Ballysaggart

20/02/2006				
Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Creenagh Bridge Road	Críonach 'withered place'	Droichead Chríonaigh	Creenagh (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>Críonach</i> 'withered place' (TLD).	Coalisland South
Creenagh Lane	Críonach 'withered place'	Lána Chríonaigh	Creenagh (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>Críonach</i> 'withered place' (TLD).	Coalisland South
Creenagh Road	Críonach 'withered place'	Bóthar Chríonaigh	Creenagh (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>Críonach</i> 'withered place' (TLD).	Coalisland South
Crewhill		Ardán Mhullach na	Named after Crew Hill, in Crew Townland, Errigal Keerogue, Co. Tyrone. The original Irish form of	Coalisland South
Terrace		gCraobh	Crew townland is <i>Mullach na gCraobh</i> 'hilltop of the branchy trees' (TLD). There is a clear relationship between this Irish form and Crew Hill, which is a partial translation. In common with many Coalisland / Newtownkelly streets there was a ship in the service of Kelly Shipping of the same name (1923 -1962).	
Culnagor Row	Cúil na gCorr 'corner of the herons'	Rae Chúil na gCorr	Culnagor (TL), Killyman, Co. Tyrone, from the Irish <i>Cúil na gCorr</i> 'corner of the herons' (TLD).	Coolhill
Cunninghams Lane		Lána Mhic Chuinneagáin	Ó D. gives <i>Mac Cuinneagáin</i> . Cunningham is also a Scottish toponymic surname.	Coolhill
Curran Terrace		Ardán Uí Chorráin	Ó D. gives Ó Corráin.	Drumglass
Dalriada Park		Páirc Dhál Riada	Dalriada / Dál Riada was a Gaelic Kingdom encompassing modern day Glens of Antrim and Argyll in	Mullaghmore
Dernagh Cottages	Doireanach 'wooded place'	Iostáin Dhoireanaigh	Dernagh (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish <i>Doireanach</i> 'wooded place' (TLD).	Coalisland North
Dernmore Close	;	Clós Dhoireanach Mór	Dernmore is not a locally occuring place-name, indeed there is no evidence that it occurs anywhere, despite this it is clearly intended to appear as an anglicised Irish place-name, highly likely to have been influenced by the local townland name Dernagh, and intended to represent the Irish <i>Doireanach Mór</i> . [cf. Dernagh (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish <i>Doireanach</i> 'wooded place' (TLD).]	Coalisland North
Dernmore Drive	;	Céide Dhoireanach Mór	Dernmore is not a locally occuring place-name, indeed there is no evidence that it occurs anywhere, despite this it is clearly intended to appear as an anglicised Irish place-name, highly likely to have been influenced by the local townland name Dernagh, and intended to represent the Irish <i>Doireanach Mór</i> . [cf. Dernagh (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish <i>Doireanach</i> 'wooded place' (TLD).]	Coalisland North
Derraghadoan Road	Doire Achadh Duinn 'oakwood of the brown field'	Bóthar Dhoire Achadh Duinn	Derraghadoan (TL), Drumglass, Co. Tyrone, from the Irish <i>Doire Achadh Duinn</i> 'oakwood of the brown field' (TLD).	Mullaghmore

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Derry Road	Doire 'oakwood'	Bóthar Dhoire	Derry (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>Doire</i> 'oakwood' (TLD).	Coalisland West and Newmills
Derry Road	Doire 'oakwood'	Bóthar Dhoire	Derry (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>Doire</i> 'oakwood' (TLD).	Coalisland South
Derry Row	Doire 'oakwood'	Rae Dhoire	Derry (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>Doire</i> 'oakwood' (TLD).	Coalisland South
Derrycreavy Lane		Lána Dhoire Chraoibhe	Derrycreey (Knox) (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish <i>Doire Craoibhe</i> 'oakwood of the branchy tree' (TLD).	Moygashel
Derrycreevy Road		Lána Dhoire Craoibhe	Derrycreey (Knox) (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish <i>Doire Craoibhe</i> 'oakwood of the branchy tree' (TLD).	Moygashel
Derryloughan Avenue	Doire Locháin 'oakwood of the little lough'	Ascaill Dhoire Locháin	Derryloughan (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish <i>Doire Locháin</i> 'oakwood of the little lough' (TLD).	Washing Bay
Derryloughan Road	Doire Locháin 'oakwood of the little lough'	Bóthar Dhoire Locháin	Derryloughan (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish <i>Doire Locháin</i> 'oakwood of the little lough' (TLD).	Washing Bay
Derryowen Place		Plás Dhoire Eoghain	Derryowen does not occur locally and it must be assumed that it has been newly composed in line with the local '-owen' theme, inspired by the Irish form of Tyrone, <i>Tír Eoghain</i> . Therefore Derryowen clearly represents the Irish <i>Doire Eoghain</i> .	Coalisland South
Derrytresk Road	Doire Treisc 'oakwood of the grainy surface'	Bóthar Dhoire Treisc	Derrytresk (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish <i>Doire Treisc</i> 'oakwood of the grainy surface' (TLD).	Washing Bay
Derryvale Cottages	Doire 'oakwood'	Iostáin Ghleann Dhoire	Derryvale is derived from Derry (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>Doire</i> 'oakwood' (TLD).	Coalisland West and Newmills
Derryvale Grove	Doire 'oakwood'	Garrán Ghleann Dhoire	Derryvale is derived from Derry (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>Doire</i> 'oakwood' (TLD).	Coalisland West and Newmills
Derryvale Industrial Estate, Farlough Rd	Doire 'oakwood'	Eastát Tionscail Ghleann Dhoire	Derryvale is derived from Derry (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>Doire</i> 'oakwood' (TLD).	Coalisland West and Newmills
Derryvale Park	Doire 'oakwood'	Páirc Ghleann Dhoire	Derryvale is derived from Derry (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>Doire</i> 'oakwood' (TLD).	Coalisland West and Newmills
Derryvale Road	Doire 'oakwood'	Bóthar Ghleann Dhoire	Derryvale is derived from Derry (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>Doire</i> 'oakwood' (TLD).	Coalisland West and Newmills

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Derryvale Road	Doire 'oakwood'	Bóthar Ghleann Dhoire	Derryvale is derived from Derry (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>Doire</i> 'oakwood' (TLD).	Coalisland South
Derryvaren Road	Doire Bhearáin 'Bearán's oakwood'.	Bóthar Dhoire Bhearáin	Derryvaranbeg a subdivision of the townland of Derryloughan, Clonoe, Co. Tyrone, the second element could a personal name, i.e. <i>Bearan</i> or a surname i.e. <i>Doire Uí Bhearáin</i> 'O' Barron's oak grove', the former is more likely, then qualified by beag 'small' ' (TLD). [cf. Ballavarane, Isle of Manx, i.e. <i>Baile Uí Bhearáin</i> (Kneen)]	Washing Bay
Dinree House, Thomas Street		Teach Dhún Rí	There is no Dinree to be found locally, Dinree House is also spelt Dunree House. There is a possible connection with Dunree, Inishowen, Co. Donegal. Dunree originates in the Irish <i>Dún Rí</i> 'the King's fort'.	Mullaghmore
Dixon Court		Cúirt Mhic Riocaird	Ó D. gives <i>Mac Riocaird</i> for the surname Dixon (& Dickson), the court is likely to have been named after a Catholic Primate (http://www.primatedixon.coalisland.ni.sch.uk/Cover.htm).	Coalisland West and Newmills
Doan Place		An Plás Donn	Possibly connected to Derraghadoan (TL), Drumglass, Co. Tyrone, from the Irish <i>Doire Achaidh Duinn</i> 'oakwood of the brown field' (TLD).	Mullaghmore
Donaghmore Road	Domhnach Mór 'great church'	Bóthar Dhomhnach Mór	Donaghmore (TL), Donaghmore, Co. Tyrone, from the Irish <i>Domhnach Mór</i> 'great church' (TLD).	Mullaghmore
Doon Avenue	An Dún 'the fort'	Ascaill an Dúin	Doon Bridge / Doon point in Aughamullan townland, Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Dún</i> 'the fort' (Lough Neagh Places).	Washing Bay
Doras Cottages	An Doras 'entrance to the church enclosure'	Iostáin an Dorais	Doras (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, probably from the Irish <i>An Doras</i> 'entrance to the church enclosure' (TLD).	Coalisland West and Newmills
Drumcoo Green	Droim Cuach 'ridge of cuckoos' or 'of cups/hollows'	Faiche Dhroim Cuach	Drumcoo (TL), Drumglass, Co. Tyrone, from the Irish <i>Droim Cuach</i> 'ridge of cuckoos' or 'of cups/hollows'	Drumglass
Drumglass Way	An Droim Glas 'the green ridge'	Bealach an Droma Ghlais	Drumglass (Parish), Co. Tyrone, from the Irish An Droim Glas 'the green ridge' (TLD).	Drumglass
Drumreagh Crescent	Droim Riabhach Íochtarach / Uachtarach 'brindled ridge, Iower/upper'	Corrán Dhroim Riabhach	Drumreagh, Etra/Otra (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>Droim Riabhach Iochtarach / Uachtarach</i> 'brindled ridge, lower/upper' (TLD).	Coalisland West and Newmills
Drumurrer Lane	Droim Oirir 'ridge of the border /coast'	Lána Dhroim Oirir	Drumurrer (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish <i>Droim Oirir</i> 'ridge of the border /coast' (TLD).	Washing Bay

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Dunard		An Dún Ard	There is no Dunard locally and it seems to be newly composed as part of a 'Dun-' theme in the general area, no doubt inspired by Dungannon itself. Dunard clearly represents the Irish <i>An Dún Ard</i> 'the high fort'.	Drumglass
Dunavon Heights		Arda Dhún Abhann	There is no Dunavon locally and it seems to be newly composed as part of a Dun- theme in the general area, no doubt inspired by Dungannon itself. Dunavon clearly represents the Irish <i>Dún Abhann</i> 'fort of the river'.	Drumglass
Dunavon Park		Páirc Dhún Abhann	There is no Dunavon locally and it seems to be newly composed as part of a Dun- theme in the general area, no doubt inspired by Dungannon itself. Dunavon clearly represents the Irish <i>Dún Abhann</i> 'fort of the river'.	Drumglass
Dunclare Heights		Arda Dhún an Chláir	There is no Dunclare locally and it seems to be newly composed as part of a Dun-theme in the general area, no doubt inspired by Dungannon itself. Dunclare clearly represents the Irish <i>Dún an Chláir</i> . [cf. Lisaclare, Clonoe, Co. Tyrone, <i>Lios an Chláir</i> 'fort of the plain' (TLD)].	Moygashel
Dunclare Park		Páirc Dhún an Chláir	There is no Dunclare locally and it seems to be newly composed as part of a Dun-theme in the general area, no doubt inspired by Dungannon itself. Dunclare clearly represents the Irish <i>Dún an Chláir</i> . [cf. Lisaclare, Clonoe, Co. Tyrone, <i>Lios an Chláir</i> 'fort of the plain' (TLD)].	Moygashel
Dunclare Way		Bealach Dhún an Chláir	There is no Dunclare locally and it seems to be newly composed as part of a Dun-theme in the general area, no doubt inspired by Dungannon itself. Dunclare clearly represents the Irish <i>Dún an Chláir</i> . [cf. Lisaclare, Clonoe, Co. Tyrone, <i>Lios an Chláir</i> 'fort of the plain' (TLD)].	Moygashel
Dungannon Enterprise Centre	Dún Geanainn 'Geanann's fort'	Ionad Fiontar Dhún Geannáin	Dungannon (Town), Drumglass, Co. Tyrone, from the Irish <i>Dún Geanainn 'Geanann'</i> 's fort' (Dict. Ulst. PN).	Drumglass
Dungannon Road	Dún Geanainn 'Geanann's fort'	Bóthar Dhún Geannáin	Dungannon (Town), Drumglass, Co. Tyrone, from the Irish <i>Dún Geanainn 'Geanann'</i> 's fort' (Dict. Ulst. PN).	Coalisland South
Dunlea Vale		Gleann an Dúin Léith	There is no Dunlea locally and it seems to be newly composed as part of a Dun- theme in the general area, no doubt inspired by Dungannon itself. Dunlea clearly represents the Irish <i>An Dún Liath</i> . [cf. Lurgylea, Pomeroy, Co. Tyrone, <i>Lorga Liath</i> 'long grey ridge' (TLD)]	Killymeal

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Dunore Avenue		Ascail an Dúin Odhair	There is no Dunore locally and it seems to be newly composed as part of a Dun- theme in the general area, no doubt inspired by Dungannon itself. Dunore clearly represents the Irish <i>An Dún Odhar</i> [cf. Seskinore, Clogherny, Co. Tyrone, <i>Seisceann Odhar</i> 'brownish bog' (Dict. Ulst. PN)]	Moygashel
Eastvale		Ascaill an Ghleanna Thoir	DT.	Coolhill
Avenue				
Edendork Road	Éadan na dTorc 'hill-brow of the boars'	Bóthar Éadan na dTorc	Edendork (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>Éadan na dTorc</i> 'hill-brow of the boars' (TLD).	Killymeal
Edendork Road	Éadan na dTorc 'hill-brow of the boars'	Bóthar Éadan na dTorc	Edendork (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>Éadan na dTorc</i> 'hill-brow of the boars' (TLD).	Drumglass
Edendork Road	Éadan na dTorc 'hill-brow of the boars'	Bóthar Éadan na dTorc	Edendork (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>Éadan na dTorc</i> 'hill-brow of the boars' (TLD).	Coalisland West and Newmills
Eglish Road	An Eaglais 'the church'	Bóthar na hEaglaise	Eglish (village), in Roan & Stilloga townlands, Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Eaglais</i> 'the church' (TLD).	Moygashel
Eglish Road	An Eaglais 'the church'	Bóthar na hEaglaise	Eglish (village), in Roan & Stilloga townlands, Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Eaglais</i> 'the church' (TLD).	Ballysaggart
Elm View, Moore Road		Radharc an Leamháin	DT.	Washing Bay
Empire Avenue		Ascaill na hImpireachta	DT.	Moygashel
Empire Avenue		Ascaill na hImpireachta	DT.	Killymeal
Fairfield Estate		Eastát Ghort an Aonaigh	DT., taking 'fair' to mean 'market'.	Ballysaggart
Fairmount Park		Páirc Chnocán an Aonaigh	DT., taking 'fair' to mean 'market'.	Mullaghmore
Fairview Park		Páirc Radharc an Aonaigh	DT., taking 'fair' to mean 'market'.	Mullaghmore
Far Circular Road		An Cuarbhóthar Alltarach	DT. [cf. North Circular Road - An Cuarbhóthar Thuaidh , SrBhÁC]	Moygashel

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Far Circular Road		An Cuarbhóthar Alltarach	DT. [cf. North Circular Road - An Cuarbhóthar Thuaidh , SrBhÁC]	Coolhill
Farlough Glen	Forloch '(marshy) margin or boundary'	Gleann Fhorlacha	Farlough (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish Forloch '(marshy) margin or boundary' (LNP).	Coalisland West and Newmills
Farlough Road	Forloch '(marshy) margin or boundary'	Bóthar Fhorlacha	Farlough (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish Forloch '(marshy) margin or boundary' (LNP).	Coalisland West and Newmills
Feenys Lane		Lána Uí Fhiannaí	Ó D. gives Ó Fiannaí (for Feeney).	Killymeal
Ferry Road		Bóthar an Pheire	DT. [cf. Portaferry - Port an Pheire 'landing-place of the ferry' (Dict. Ulst. PN)]	Washing Bay
Foxborough		Baile an tSionnaigh	DT. Fox has been taken to refer to the animal but it should be noted that the Irish surname \acute{O} Sionnaigh has been anglicised Fox. [cf. Phibsborough - Baile Phib, SrBhÁC]	Mullaghmore
Georges Street		Sráid Sheoirse	DT. [cf. George's Road - Bóthar Sheoirse, SrBhÁC].	Mullaghmore
Glebe Villas		Bailtíní na Gléibe	DT.	Coalisland West and Newmills
Glebe Villas		Bailtíní na Gléibe	DT.	Coalisland South
Glen Park		Páirc an Ghleanna	DT.	Coalisland West and Newmills
Glen Road		Bóthar an Ghleanna	DT.	Coalisland West and Newmills
Glenmont Park		Páirc Chnocán an Ghleanna	DT.	Ballysaggart
Glenree Avenue		Ascaill Ghleann Rí	Glenree is not a locally occuring place-name, it must be assumed to be a newly composed name, presumably intended to represent the Irish $Gleann\ Ri$, which could be translated as either 'glen of the king' or 'glen of the reach'. $Gleann\ Ri$ 'glen of the reach' is the original Irish form of the Clanrye River, refering to the marshy boundary between Counties Down and Armagh (PNI vol. I).	Drumglass
Glenview		Arda Radharc an	DT.	Coalisland West and Newmills
Heights		Ghleanna		Coolings of Now
Glenview		Arda Radharc an	DT.	Coalisland North
Heights		Ghleanna		Coalisland South
Gortevin Terrace		Ardán Ghort Aoibhinn	Gortevin is not a locally occurring place-name and is not on pointer, it must be assumed to be a newly composed name, presumably intended to represent the Irish <i>Gort Aoibhinn 'pleasant field'</i> . There is an Ard-Evin marked as a small hill on the 1: 10 000 map.	Coansianu Soulli

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Gortgonis Park	Gort an Ghamhna 'enclosed field of the calf'	Páirc Ghort an Ghamhna	Gortgonis (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>Gort an Ghamhna</i> 'enclosed field of the calf' (TLD). <i>Gort</i> is also defined as 'tilled field'.	Coalisland North
Gortgonis Road	Gort an Ghamhna 'enclosed field of the calf'	Bóthar Ghort an Ghamhna	Gortgonis (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>Gort an Ghamhna</i> 'enclosed field of the calf' (TLD). <i>Gort</i> is also defined as 'tilled field'. Gortgonis was '2 towns' in 1654-61.	Washing Bay
Gortgonis Road	Gort an Ghamhna 'enclosed field of the calf'	Bóthar Ghort an Ghamhna	Gortgonis (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>Gort an Ghamhna</i> 'enclosed field of the calf' (TLD). <i>Gort</i> is also defined as 'tilled field'. Gortgonis was '2 towns' in 1654-61.	Coalisland South
Gortgonis Road	Gort an Ghamhna 'enclosed field of the calf'	Bóthar Ghort an Ghamhna	Gortgonis (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>Gort an Ghamhna</i> 'enclosed field of the calf' (TLD). <i>Gort</i> is also defined as 'tilled field'. Gortgonis was '2 towns' in 1654-61.	Coalisland North
Gortgonis Terrace	Gort an Ghamhna 'enclosed field of the calf'	Ardán Ghort an Ghamhna	Gortgonis (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>Gort an Ghamhna</i> 'enclosed field of the calf' (TLD). <i>Gort</i> is also defined as 'tilled field'. Gortgonis was '2 towns' in 1654-61.	Coalisland South
Gortgonis Villas	Gort an Ghamhna 'enclosed field of the calf'	Bailtíní Ghort an Ghamhna	Gortgonis (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>Gort an Ghamhna</i> 'enclosed field of the calf' (TLD). <i>Gort</i> is also defined as 'tilled field'. Gortgonis was '2 towns' in 1654-61.	Coalisland South
Gortin Crescent	An Goirtín 'the small cultivated field'	Corrán an Ghoirtín	Gortin (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Goirtín</i> 'the small cultivated field' (TLD).	Coalisland West and Newmills
Gortin Heights	An Goirtín 'the small cultivated field'	Arda an Ghoirtín	Gortin (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Goirtín</i> 'the small cultivated field' (TLD).	Coalisland West and Newmills
Gortin Park	An Goirtín 'the small cultivated field'	Páirc an Ghoirtín	Gortin (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Goirtín</i> 'the small cultivated field' (TLD).	Coalisland West and Newmills
Gortmerron Avenue	Gort Mearáin 'Mearán's field'	Ascaill Ghort Mearáin	Gortmerron (TL), Drumglass/Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish <i>Gort Mearáin 'Mearán</i> 's field' (TLD)	Moygashel
Gortmerron Heights	Gort Mearáin 'Mearán's field'	Arda Ghort Mearáin	Gortmerron (TL), Drumglass/Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish <i>Gort Mearáin 'Mearán</i> 's field' (TLD)	Coolhill
Gortmerron Link Road	Gort Mearáin 'Mearán's field'	Nascbhóthar Ghort Mearáin	Gortmerron (TL), Drumglass/Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish <i>Gort Mearáin 'Mearán</i> 's field' (TLD)	Coolhill

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Gortmyre		Gort an Mhaoir	Gortmyre is not a locally occuring place-name and it must be assumed that it is newly composed. The first element clearly represents the Irish Gort. It must be assumed that the second element -myre is intended to represent the Irish <i>an Mhaoir</i> as it does in the case of Ballymyre, Co. Armagh, which is from the Irish <i>Baile an Mhaoir</i> 'settlement of the steward' (Arm. Terr, People + Place-names).	Washing Bay
Gortmyre, Moor Road	•	Gort an Mhaoir	Gortmyre is not a locally occuring place-name and it must be assumed that it is newly composed. The first element clearly represents the Irish Gort. It must be assumed that the second element -myre is intended to represent the Irish <i>an Mhaoir</i> as it does in the case of Ballymyre, Co. Armagh, which is from the Irish <i>Baile an Mhaoir</i> 'settlement of the steward' (Arm. Terr, People + Place-names).	Coalisland North
Gortnaglogh Road	Gort na gCloch 'cultivated field of the stones'	Bóthar Ghort na gCloch	Gortnaglogh (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish <i>Gort na gCloch</i> 'cultivated field of the stones' (TLD).	Washing Bay
Gortnaglush Road	Gort na Glaise 'cultivated field of the stream'	Bóthar Ghort na Glaise	Gortnaglush (TL), Donaghmore, Co. Tyrone, from the Irish <i>Gort na Glaise</i> 'cultivated field of the stream' (TLD).	Drumglass
Gortnasaor Estate		Eastát Ghort na Saor	Gortnasaor is not a locally occurring placename and it likely to have been newly composed, undoubtedly intended to represent the Irish <i>Gort na Saor</i> 'field of the craftsmen'.	Coolhill
Gortnaskea Place	Probably Gort na Sceach 'field of the hawthorn trees'	Plás Ghort na Sceach	Gortnaskea (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, probably from the Irish <i>Gort na Sceach</i> 'field of the hawthorn trees' (TLD).	Coalisland South
Gortowen Court		Cúirt Ghort Eoghain	Gortowen does not occur locally and it must be assumed that it has been newly composed in line with the local -owen theme, inspired by the Irish form of Tyrone, <i>Tír Eoghain</i> . Therefore Gortowen clearly represents the Irish <i>Gort Eoghain</i> 'Eoghai's cultivated field'.	Coalisland South
Gortview Manor		Mainéar Radharc an Ghoirt	DT. The 'Gort' in question is Gortgonis.	Coalisland South
Granville Road		Bóthar Granville	PT. Granville is '[t]he title of a Scottish lord' (TLD).	Ballysaggart
Greers Road		Bóthar Mhic Ghriogair	Greer is an anglicisation of the Scottish Gaelic name <i>Mac Griogair</i> , also anglicised as McGregor (Bell). Greer's Road is likely to be named after Thomas Greer (1724-1803), a Quaker Linen merchant. One of this family was known as Thomas McGregor Greer, an indication that the Greers were aware of the origin of their surname (http://www.proni.gov.uk/records/private/greer.htm).	Mullaghmore
Grove Place		Plás an Gharráin	DT.	Moygashel
Grove Way		Bealach an Gharráin	DT.	Moygashel

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Harbour Hill		Stuara Chnoc an Chuain	DT.	Coalisland South
Arcade				
Hawthorne		Corrán na Sceiche	DT.	Mullaghmore
Crescent				
Hawthorne		Garrán na Sceiche	DT.	Mullaghmore
Grove				
Hawthorne		Garrán na Sceiche	DT.	Killymeal
Grove				
Hazelbrook		Sruthán na Sceiche	DT.	Coalisland North
Henry Street		Sráid Anraí	[Henry Street - Sráid Anraí, SrBhÁC]	Killymeal
Hillcrest Park		Páirc an Mhullaigh	DT.	Moygashel
Hillcroft		Croit an Chnoic	DT.	Drumglass
Hollyfields, Old		Gort an Chuilinn	DT.	Moygashel
Eglish Road				
Industrial		Eastát Tionscail, Bóthar	DT. (cf. Washingbay Road).	Coalisland North
Estate,		an Chuain		
Washingbay				
Road				
Innishkeen		Inis Caoin	There is no Inniskeen locally though it clearly represents the Irish <i>Inis Caoin</i> . [cf. Inishkeen - <i>Inis Caoin</i> , OL Múineachán].	Moygashel
Innishmore		Garraithe Inis Mór	There is no Innishmore locally, however there are a number of Island and townlands named Inishmore	Coalisland North
Gardens			/ Innishmore in Ireland, all representing the Irish <i>Inis Mór</i> 'large Island'.	
Innishmore		Arda Inis Mór	There is no Innishmore locally, however there are a number of Island and townlands named Inishmore	Coalisland North
Heights			/ Innishmore in Ireland, all representing the Irish <i>Inis Mór</i> 'large Island'.	
Innishmore Park		Páirc Inis Mór	There is no Innishmore locally, however there are a number of Island and townlands named Inishmore / Innishmore in Ireland, all representing the Irish <i>Inis Mór</i> 'large Island'.	Coalisland North
Irish Street		Sráid na nGael	DT.	Mullaghmore
Irwins Row		Rae Uí hEireamhóin	Ó D. gives <i>Ó hEireamhóin</i> . 'a very few of the name in Ulster may be originally <i>Ó hEireamhóin</i> , a rare Leinster name.' (Bell). [cf. Irwin Street - <i>Sráid Uí Eireamhóin</i> , SrBhÁC].	Coalisland West and Newmills

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Jacksons Villas Road		Bóthar Bhailtíní Mhic Shiacais	Ó D. gives <i>Mac Siacais</i> .	Moygashel
Jacksonville Road		Bóthar Bhaile Mhic Shiacais	Ó D. gives <i>Mac Siacais</i> . Jacksonville possibly refers to a house name.	Moygashel
John Street		Sráid Eoin	[John Street - Sráid Eoin , SrBhÁC]	Mullaghmore
Kalendra Court		Cúirt Kalendra	There is a Kalendra House marked on older 1: 10 000 maps. Kalendra seems to be a type of coriander.	Killymeal
Kanes Rampart		Rampar Uí Chatháin	Ó D. gives Ó Catháin . [Rampart Lane - Lána an Rampair, SrBhÁC]	Washing Bay
Kelpie Terrace		Ardán Kelpie	A Kelpie is a Scottish water sprite. In common with many Coalisland / Newtownkelly streets there was a ship in the service of Kelly Shipping of the same name (1906 -1915), there is a possible connection (www.kellyshipping.co.uk/history-ship.htm). Kelpie could have been translated as <i>Each Uisce</i> 'water horse' as they are known in Scottish Gaelic.	Coalisland South
Kettle Lane		Lána Mhic Choitil	Kettle Lane may be named after T. M Kettle (1880-1916), former Home Rule MP for East Tyrone, the book around Dungannon contains a picture of 'Kettle's election rooms' (Around Dungannon, p. 15), Ó D. gives <i>Mac Coitil</i> , <i>Coitil</i> being a Gaelicisation of a Norse personal name (MacLysaght, p. 178) [cf. Kettle's Lane, Fingal, Co. Dublin].	Coalisland West and Newmills
Kilcoole Drive		Céide Choill an Choill	Kilcoole is not a locally occurring place-name and it must be assumed that it has being newly composed. Coolhill townland, Killeeshil, Co. Tyrone, is frequently spelt Coolkill in the anglicised historical spellings and it would seem that Kilcoole is based on this form, with the elements reversed! Coolhill / Coolkill is from the Irish <i>Collchoill</i> 'hazelwood' (TLD), therefore the Irish form of Kilcoole would be <i>Coill an Choill</i> .	Coolhill
Kildara Close		Clós Chill Dara	There is no Kildara to be found locally and would appear to be newly composed, it is cleary intended to represent the Irish <i>Cill Dara</i> 'church of the oaktree' [Kildare - <i>Cill Dara</i> , (OL Contaetha agus Cúigí)].	Coalisland South
Killary Lane	Cill Fhearaígh 'St Feradach's church'	Lána Chill Fhearaígh	Killary Glebe (TL), Clonoe, Co. Tyrone, it is most likely from the Irish <i>Cill Fhearaigh</i> 'St Feradach's church' (TLD & LNP).	Coalisland North
Killeen Orlits	An Cillín 'the little church / churchyard'	Tithe an Chillín	Killeen (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Cillín</i> 'the little church / churchyard'. An Orlit is a style of prefab house. 'A small prefabricated, reinforced concrete structure manufactured by Messrs Orlit Ltd for the Royal Observer Corps. The first were ordered in 1951, most were redundant by 1955, a few remained in use in eastern England until 1965'.	Washing Bay

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Killowen		Coill Eoghain	Killowen does not occur locally and it must be assumed that it has been newly composed in line with the local -owen theme, inspired by the Irish form of Tyrone, <i>Tír Eoghain</i> . Therefore Killowen clearly represents the Irish <i>Coill Eoghain</i> .	Coalisland West and Newmills
Killymaddy Cottages	Coill na Madadh 'wood of the dogs/foxes'	Iostáin Choill na Madadh	Killymaddy (Knox), Donaghmore, Co. Tyrone, from the Irish <i>Coill na Madadh</i> 'wood of the dogs/foxes' (TLD).	Ballysaggart
Killyman Road	Cill na mBan 'church of the women'	Bóthar Chill na mBan	Killyman (Parish), Co. Tyrone & Co. Armagh Cill na mBan 'church of the women' (TLD).	Killymeal
Killyman Road	Cill na mBan 'church of the women'	Bóthar Chill na mBan	Killyman (Parish), Co. Tyrone & Co. Armagh Cill na mBan 'church of the women' (TLD).	Coolhill
Killyman Road Industrial Estate	Cill na mBan 'church of the women'	Eastát Tionscail Chill na mBan	Killyman (Parish), Co. Tyrone & Co. Armagh Cill na mBan 'church of the women' (TLD).	Coolhill
Killymeal Park	Ceann na Míol 'hill of the insects' / na Maoile 'of the moyly cow'	Páirc Cheann na Míol	Killymeal (TL), Drumglass, Co. Tyrone, from the Irish <i>Ceann na Míol</i> 'hill of the insects' / na Maoile 'of the moyly cow' (TLD).	Killymeal
Killymeal Road	Ceann na Míol 'hill of the insects' / na Maoile 'of the moyly cow'	Bóthar Cheann na Míol	Killymeal (TL), Drumglass, Co. Tyrone, from the Irish <i>Ceann na Míol</i> 'hill of the insects' / <i>na Maoile</i> 'of the moyly cow' (TLD).	Killymeal
Killymeal Road	Ceann na Míol 'hill of the insects' / na Maoile 'of the moyly cow'	Bóthar Cheann na Míol	Killymeal (TL), Drumglass, Co. Tyrone, from the Irish <i>Ceann na Míol</i> 'hill of the insects' / <i>na Maoile</i> 'of the moyly cow' (TLD).	Drumglass
Killymerron Park		Páirc Choillidh Mearáin	Killymerron is not a locally occuring place-name, it is clearly a combination of the element 'Killy-' which is plentiful locally, representing the Irish <i>Coill(idh)</i> and -merron, to be found in Gortmerron, <i>Gort Mearáin</i> 'Mearán's field' (TLD).	Killymeal
Killyneill Court	Cill an Aoil 'church of the lime'	Cúirt Chill an Aoil	Killyneill (TL), Drumglass, Co. Tyrone, probably from the Irish <i>Cill an Aoil</i> 'church of the lime' (TLD).	Coolhill
Killyneill Road	Cill an Aoil 'church of the lime'	Bóthar Chill an Aoil	Killyneill (TL), Drumglass, Co. Tyrone, probably from the Irish <i>Cill an Aoil</i> 'church of the lime' (TLD).	Killymeal
Killyneill Road	Cill an Aoil 'church of the lime'	Bóthar Chill an Aoil	Killyneill (TL), Drumglass, Co. Tyrone, probably from the Irish <i>Cill an Aoil</i> 'church of the lime' (TLD).	Coolhill

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Kilworth	Cill Uird (?)	Cill Uird	There is no Kilworth place-name to be found locally. However there is a Kilworth townland to be found in Mallow, Co. Cork, from the Irish <i>Cill Uird</i> (Ainmneacha Gaeilge na mBailte Poist).	Mullaghmore
Kindrum		Cionn Droma	Possibly named after Kindrum townland, Clondavaddog, Fanad, Co. Donegal, from the Irish <i>Cionn</i>	Drumglass
Mullaghadun Lane			Droma (OL - Ceantair Ghaeltachta).	
Kingarve Court	An Ceann Garbh 'the rough headland/hill'	Cúirt an Chinn Ghairbh	Kingarve (TL), Drumglass, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Ceann Garbh</i> 'the rough headland/hill' (TLD).	Drumglass
Kingarve Road	An Ceann Garbh 'the rough headland/hill'	Bóthar an Chinn Ghairbh	Kingarve (TL), Drumglass, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Ceann Garbh</i> 'the rough headland/hill' (TLD).	Killymeal
Kings Row		Rae an Rí	DT.	Coalisland South
Kings Row		Rae an Rí	DT.	Coalisland North
Knockmore Drive		Céide an Chnoic Mhóir	There is no Knockmore to be found locally, however it clearly represents the Irish An <i>Cnoc Mór</i> 'the big hill'.	Mullaghmore
Knockmoy Park		Páirc Chnoc Muaidhe	There is no Knockmoy locally. Possible connection to Knockmoy Abbey, Co. Galway described in the Annals of Loch Cé A.D.1014-1590, LC1307.2, as <i>Cnoc-Muaidhe</i> .	Coalisland South
Knockmoy Terrace		Ardán Chnoc Muaidhe	There is no Knockmoy locally. Possible connection to Knockmoy Abbey, Co. Galway described in the Annals of Loch Cé A.D.1014-1590, LC1307.2, as <i>Cnoc-Muaidhe</i> .	Coalisland South
Lagan Terrace		Ardán an Lagáin	Lagan is a minor name in Lisnastrane townland, Clonoe, Co. Tyrone, marked on 1: 10 000 map. Lagan clearly originates in the Irish <i>An Lagán</i> 'the little hollow'. In common with many Coalisland / Newtownkelly streets there was a ship in the service of Kelly Shipping of the same name (1918 -1945).	
Lakeside Gardens		Garraithe Cois Locha	DT.	Moygashel
Lakeside		Ardán Cois Locha	DT.	Moygashel
Terrace		Páirc Radharc an Locha	DT.	Washing Bay
Lakeview Park				
Lambfield Court		Cúirt Ghort na nUan	Lambfield is a minor name in Lurgaboy townland, Drumglass, Co. Tyrone. Lambfield appears to be an English language place-name. DT. > <i>Gort na nUan</i> .	Drumglass
Lambfield		Corrán Ghort na nUan	Lambfield is a minor name in Lurgaboy townland, Drumglass, Co. Tyrone. Lambfield appears to be an	Drumglass
Crescent			English language place-name. DT. > Gort na nUan.	

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Lambfield Drive	•	Céide Ghort na nUan	Lambfield is a minor name in Lurgaboy townland, Drumglass, Co. Tyrone. Lambfield appears to be an English language place-name. DT. > <i>Gort na nUan</i> .	Drumglass
Lambfield Heights		Arda Ghort na nUan	Lambfield is a minor name in Lurgaboy townland, Drumglass, Co. Tyrone. Lambfield appears to be an English language place-name. DT. > <i>Gort na nUan</i> .	Drumglass
Lambfield House		Teach Ghort na nUan	Lambfield is a minor name in Lurgaboy townland, Drumglass, Co. Tyrone. Lambfield appears to be an English language place-name. DT. > <i>Gort na nUan</i> .	Drumglass
Lambfield Lane		Lána Ghort na nUan	Lambfield is a minor name in Lurgaboy townland, Drumglass, Co. Tyrone. Lambfield appears to be an English language place-name. DT. > <i>Gort na nUan</i> .	Drumglass
Lambfield Meadows		Cluainte Ghort na nUan	Lambfield is a minor name in Lurgaboy townland, Drumglass, Co. Tyrone. Lambfield appears to be an English language place-name. DT. > <i>Gort na nUan</i> .	Drumglass
Laurel Grove		Garrán an Labhrais	DT.	Coalisland South
Laurelview		Radharc an Labhrais	DT.	Killymeal
Laurelview		Radharc an Labhrais	DT.	Coolhill
Linen Court		Cúirt an Línéadaigh	DT.	Moygashel
Linen Green		Faiche an Línéadaigh	DT.	Moygashel
Lineside		Cois Líne	DT. Lineside is situated on the former towpath of the Coalisland Canal.	Coalisland South
Lisaclare Road	Lios an Chláir 'fort of the plain'	Bóthar Lios an Chláir	Lisaclare (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish Lios an Chláir 'fort of the plain' (TLD).	Washing Bay
Lisaclare Road	Lios an Chláir 'fort of the plain'	Bóthar Lios an Chláir	Lisaclare (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish Lios an Chláir 'fort of the plain' (TLD).	Coalisland North
Lisnaclin Court	Lios Mhic Fhloinn 'Macklin's ringfort'	Cúirt Lios Mhic Fhloinn	Lisnaclin (TL), Drumglass, Co. Tyrone, from the Irish <i>Lios Mhic Fhloinn</i> 'Macklin's ringfort' (TLD).	Coolhill
Lisnaclin Terrace	Lios Mhic Fhloinn 'Macklin's ringfort'	Ardán Lios Mhic Fhloinn	Lisnaclin (TL), Drumglass, Co. Tyrone, from the Irish <i>Lios Mhic Fhloinn</i> 'Macklin's ringfort' (TLD).	Killymeal
Lisnahull Gardens	Lios an Choill 'ringfort of the haze tree'	Garraithe Lios an Choill	Lisnahull (TL), Donaghmore, Co. Tyrone, from the Irish <i>Lios an Choill</i> 'ringfort of the hazel tree' (TLD).	Ballysaggart
Lisnahull Park	Lios an Choill 'ringfort of the haze tree'	Páirc Lios an Choill	Lisnahull (TL), Donaghmore, Co. Tyrone, from the Irish <i>Lios an Choill</i> 'ringfort of the hazel tree' (TLD).	Ballysaggart

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Lisnahull Road	Lios an Choill 'ringfort of the hazel tree'	Bóthar Lios an Choill	Lisnahull (TL), Donaghmore, Co. Tyrone, from the Irish <i>Lios an Choill</i> 'ringfort of the hazel tree' (TLD).	Ballysaggart
Lisnakill Court		Cúirt Lios na Coille	There is no Lisnakill to be found locally, it seems to be newly composed presumably intended to represent the Irish <i>Lios na Coille</i> .	Coalisland South
Lisnashee Court		Cúirt Lios na Sí	There is no Lisnakill to be found locally, it seems to be newly composed presumably intended to represent the Irish <i>Lios na Sí</i> .	Coalisland South
Lisnastrane Court	Lios na Srian 'fort of the bridles'	Cúirt Lios na Srian	Lisnatrane (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish <i>Lios na Srian</i> 'fort of the bridles' (TLD).	Coalisland North
Lisnastrane Heights	Lios na Srian 'fort of the bridles'	Arda Lios na Srian	Lisnatrane (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish <i>Lios na Srian</i> 'fort of the bridles' (TLD).	Coalisland North
Lisnastrane Park	Lios na Srian 'fort of the bridles'	Páirc Lios na Srian	Lisnatrane (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish <i>Lios na Srian</i> 'fort of the bridles' (TLD).	Coalisland North
Lisnastrane Road	Lios na Srian 'fort of the bridles'	Bóthar Lios na Srian	Lisnatrane (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish <i>Lios na Srian</i> 'fort of the bridles' (TLD).	Coalisland North
Lisnastrane Road Estate	Lios na Srian 'fort of the bridles'	Eastát Bhóthar Lios na Srian	Lisnatrane (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish <i>Lios na Srian</i> 'fort of the bridles' (TLD).	Coalisland North
Little Scotch Street		Sráid na nAlbanach Bheag	DT.	Mullaghmore
Lough Terrace		Ardán an Locha	DT.	Coalisland West and Newmills
Loughview Gardens		Garraithe Radharc an Locha	DT.	Coalisland South
Loughview Road		Bóthar Radharc an Locha	DT.	Coalisland South
Lower Parklands		Fearann Páirce Íochtarach	DT.	Moygashel
Lowertown Road	Labhartán* "speaker"? a stream name?	Bóthar Lúghortáin	Lowertown (TL), Killyman, Co. Tyrone, probably from the Irish <i>Lúghortán</i> (NIPNP sem.). [cf. Lowerton Beg - <i>Lúghortán Beag</i> , An tOrdú Logainmneacha (Contae Uibh Fhailí) 2003]	Killymeal
Lurgaboy Lane	An Lorga Bhuí 'the yellow hill-ridge'	Lána na Lorga Buí	Lurgaboy (TL), Drumglass, Co. Tyrone <i>An Lorga Bhuí</i> 'the yellow hill-ridge' (TLD).	Killymeal

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
	An Lorga Bhuí 'the yellow hill-ridge'	Lána na Lorga Buí	Lurgaboy (TL), Drumglass, Co. Tyrone An Lorga Bhuí 'the yellow hill-ridge' (TLD).	Drumglass
Main Road		An Bóthar Mór	DT.	Moygashel
Main Street		An tSráid Mhór	DT.	Coalisland South
Maplebrook Court		Cúirt Shruthán na Mailpe	DT.	Coalisland South
Maplebrook Green		Faiche Shruthán na Mailpe	DT.	Coalisland South
Maplebrook Grove		Garrán Shruthán na Mailpe	DT.	Coalisland South
Maplebrook Hill		Cnoc Shruthán na Mailpe	DT.	Coalisland South
Maplebrook Lane		Lána Shruthán na Mailpe	DT.	Coalisland South
Maplebrook Rise		Ard Shruthán na Mailpe	DT.	Coalisland South
Maplebrook Way		Bealach Shruthán na Mailpe	DT.	Coalisland South
Mark Street		Sráid Mharcais	[Mark Street - Sráid Mharcais, SrBhÁC]	Moygashel
Mark Street		Sráid Mharcais	[Mark Street - Sráid Mharcais, SrBhÁC]	Ballysaggart
Market Square		Cearnóg an Mhargaidh	DT.	Mullaghmore
Market Square		Cearnóg an Mhargaidh	DT.	Killymeal
Meadowbank		Bruach na Cluana	[Meadow Bank - Bruach na Cluana , SrBhÁC]	Ballysaggart
Meadowvale		Gleann na Cluana	DT. [cf. Meadow Bank - Bruach na Cluana, SrBhÁC]	Mullaghmore
Micchagn i and	Meánach 'middle place'	Páirc Mheánaí	Meenagh (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish <i>Meánach</i> 'middle place' (TLD).	Coalisland North
Melissa Terrace		Ardán Melissa	Melissa is a Greek name. In common with many Coalisland / Newtownkelly streets there was a ship in the service of Kelly Shipping of the same name (1908 -1955).	Coalisland South

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Merron Mews		Eachlann Mhearáin	From Gortmerron? [cf. Gortmerron, Clonfeacle, Gort Mearáin 'Mearán's field' (TLD)]	Coolhill
Milltown Street		Sráid Bhaile an Mhuilinn	DT. Milltown is an area of Dungannon, much of it a public park.	Mullaghmore
Milltown Street		Sráid Bhaile an Mhuilinn	DT. Milltown is an area of Dungannon, much of it a public park.	Moygashel
Milltown Street		Sráid Bhaile an Mhuilinn	DT. Milltown is an area of Dungannon, much of it a public park.	Ballysaggart
Millview Gardens		Garraithe Radharc an Mhuilinn	DT.	Coalisland West and Newmills
Minardan		Mionardán	Minardan is a small residental street, it appears to be newly composed, presumably intended to respresent an anglicised spelling of the Irish <i>Mionardán</i> 'tiny height (?)'.	Mullaghmore
Moor Close		Clós an Eanaigh	The Moor is a minor name in Annaghmore townland, Clonoe, Co. Tyrone. Annaghmore comes from the Irish <i>An tEanach Mór</i> 'the big marsh', there is a possible relationship between Annaghmore and The Moor, therefore the Irish <i>Eanach</i> has been used to translate 'moor'.	Coalisland North
Moor Gardens		Garraithe an Eanaigh	The Moor is a minor name in Annaghmore townland, Clonoe, Co. Tyrone. Annaghmore comes from the Irish <i>An tEanach Mór</i> 'the big marsh', there is a possible relationship between Annaghmore and The Moor, therefore the Irish <i>Eanach</i> has been used to translate 'moor'.	Coalisland North
Moor Road		Bóthar an Eanaigh	The Moor is a minor name in Annaghmore townland, Clonoe, Co. Tyrone. Annaghmore comes from the Irish <i>An tEanach Mór</i> 'the big marsh', there is a possible relationship between Annaghmore and The Moor, therefore the Irish <i>Eanach</i> has been used to translate 'moor'.	Washing Bay
Moor Road		Bóthar an Eanaigh	The Moor is a minor name in Annaghmore townland, Clonoe, Co. Tyrone. Annaghmore comes from the Irish <i>An tEanach Mór</i> 'the big marsh', there is a possible relationship between Annaghmore and The Moor, therefore the Irish <i>Eanach</i> has been used to translate 'moor'.	Coalisland North
Moor Villas		Bailtíní an Eanaigh	The Moor is a minor name in Annaghmore townland, Clonoe, Co. Tyrone. Annaghmore comes from the Irish <i>An tEanach Mór</i> 'the big marsh', there is a possible relationship between Annaghmore and The Moor, therefore the Irish <i>Eanach</i> has been used to translate 'moor'.	Coalisland North
Moorlands		Fearann an Eanaigh	Moorlands is off the Moor Road, The Moor is a minor name in Annaghmore townland, Clonoe, Co. Tyrone. Annaghmore comes from the Irish <i>An tEanach Mór</i> 'the big marsh', there is a possible relationship between Annaghmore and The Moor, therefore the Irish <i>Eanach</i> has been used to translate 'moor' in Moorlands also.	Coalisland North
Morgans Terrace		Ardán Uí Mhuireagáin	Ó D. gives Ó Muireagáin .	Coalisland South

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Mountcairn	•	Cúirt Chnocán an Chairn	DT. > Cnocán an Chairn .	Coalisland South
Court				
Mountcairn		Céide Chnocán an Chairn	DT. > Cnocán an Chairn.	Coalisland South
Drive				
Mountjoy Road		Bóthar Mhuinseoigh	Mountjoy (hamlet), in Magheralamfield townland, Clonoe, Co. Tyrone. 'garasdun mór Muinseoigh' (Cín Lae Ó M.) [cf. Mountjoy Street - Sráid Mhuinseo, SrBhÁC].	Washing Bay
Mountjoy Road		Bóthar Mhuinseoigh	Mountjoy (hamlet), in Magheralamfield townland, Clonoe, Co. Tyrone. 'garasdun mór Muinseoigh' (Cín Lae Ó M.) [cf. Mountjoy Street - Sráid Mhuinseo, SrBhÁC].	Coalisland North
Mourne Avenue	An Mhorn perhaps 'the noble one/holy one'	Ascaill na Morna	It seems likely that Mourne Crescent has been named after the Mourne River, Camus, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Mhorn</i> perhaps 'the noble one/holy one' (Dict. Ulst. PN).	Coalisland South
Mourne Avenue	An Mhorn perhaps 'the noble one/holy one'	Ascaill na Morna	It seems likely that Mourne Crescent has been named after the Mourne River, Camus, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Mhorn</i> perhaps 'the noble one/holy one' (Dict. Ulst. PN).	Coalisland North
Mourne Crescent	An Mhorn perhaps 'the noble one/holy one'	Corrán na Morna	It seems likely that Mourne Crescent has been named after the Mourne River, Camus, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Mhorn</i> perhaps 'the noble one/holy one' (Dict. Ulst. PN).	Coalisland North
Mournebeg Drive	An Mhorn Bheag	Céide na Morna Bige	It seems likely that Mournebeg Drive has been named after Mourne Beg townland / Mourne Beg River, Termonamongan, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Mhorn Bheag</i> (GÉ).	Drumglass
Mousetown Road	Mullach na Luchóg 'hilltop of the mice'	Bóthar Mhullach na Luchóg	Mousetown (TL), Clonoe, Co. Tyrone, being a translation of the Irish <i>Mullach na Luchóg</i> 'hilltop of the mice' (TLD).	Coalisland North
Moy Road	An Mhaigh 'the plain'	Bóthar na Má	Moy (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish An Mhaigh 'the plain' (Dict. Ulst. PN).	Moygashel
Moy Road	An Mhaigh 'the plain'	Bóthar na Má	Moy (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Mhaigh</i> 'the plain' (Dict. Ulst. PN).	Coolhill
Moyallen Terrace		Ardán Mhaigh Álainn	Moyallen is not a locally occurring place-name, but it could be a variant of Moyallon, Tullylish, Co. Down, which is from the Irish <i>Maigh Alúine</i> 'plain of Alum' (PNI vol. VI) but which had been reinterpreted as <i>Maigh Álainn</i> 'beautiful plain' (JO'D OSNB). It is also possilbe that it has been newly composed using elements of the local place-names, the first from Moygashel (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish <i>Maigh gCaisil</i> 'plain of the stone ring-fort' (Dict. Ulst. PN) and the second from Tullyallen, Donaghmore, Co. Tyrone, from the Irish <i>Tulaigh Álainn</i> 'beautiful hillock' (TLD). Therefore Moyallen represents the Irish <i>Maigh Álainn</i> . In common with many Coalisland / Newtownkelly streets there was a ship in the service of Kelly Shipping of the same name (1919 -1924).	Coalisland South

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Moygashel Court	Má gCaisil 'plain of the stone ring-fort'	Cúirt Mhá gCaisil	Moygashel (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish <i>Má gCaisil</i> 'plain of the stone ring-fort' (NIPNP Sem./ Dict. Ulst. PN).	Moygashel
Moygashel Lane	Má gCaisil 'plain of the stone ring-fort'	Lána Mhá gCaisil	Moygashel (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish <i>Má gCaisil</i> 'plain of the stone ring-fort' (NIPNP Sem./ Dict. Ulst. PN).	Moygashel
Moygashel Mills Park	Má gCaisil 'plain of the stone ring-fort'	Páirc Mhuilinn Mhá gCaisil	Moygashel (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish <i>Má gCaisil</i> 'plain of the stone ring-fort' (NIPNP Sem./ Dict. Ulst. PN).	Moygashel
Moygashel Park	Má gCaisil 'plain of the stone ring-fort'	Páirc Mhá gCaisil	Moygashel (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish <i>Má gCaisil</i> 'plain of the stone ring-fort' (NIPNP Sem./ Dict. Ulst. PN).	Moygashel
Moygashel Row	Má gCaisil 'plain of the stone ring-fort'	Rae Mhá gCaisil	Moygashel (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish <i>Má gCaisil</i> 'plain of the stone ring-fort' (NIPNP Sem./ Dict. Ulst. PN).	Moygashel
Mullaghanagh Lane	Mullach na hÁithe 'summit of the limekiln'	Lána Mhullach na hÁithe	Mullaghanagh (TL), Donaghmore, Co. Tyrone, from the Irish <i>Mullach na hÁithe</i> 'summit of the limekiln' (TLD).	Moygashel
Mullaghanagh Road	Mullach na hÁithe 'summit of the limekiln'	Bóthar Mhullach na hÁithe	Mullaghanagh (TL), Donaghmore, Co. Tyrone, from the Irish <i>Mullach na hÁithe</i> 'summit of the limekiln' (TLD).	Ballysaggart
Mullaghdun Lane		Lána Mhullach Tí Duinn	Alternative spelling of Mullaghadun (TL), Drumglass, Co. Tyrone, from the Irish <i>Mullach Tí Duinn</i> 'hilltop of Donn's house /the brown house' or perhaps <i>Mullach Tí Dúin</i> 'hilltop of the house of the hillfort' (TLD).	Killymeal
Mullaghdun Lane		Lána Mhullach Tí Duinn	Alternative spelling of Mullaghadun (TL), Drumglass, Co. Tyrone, from the Irish <i>Mullach Tí Duinn</i> 'hilltop of Donn's house /the brown house' or perhaps <i>Mullach Tí Dúin</i> 'hilltop of the house of the hillfort' (TLD).	Drumglass
Mullaghmarget Road	Mullach Tí Margaid "hilltop of the market house"	Bóthar Mhullach Tí Margaid	Mullaghmarget (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish <i>Mullach Tí Margaid</i> 'hilltop of the market house' (TLD).	Coalisland West and Newmills
Mullaghmore Park	An Mullach Mór 'the big hilltop'	Páirc an Mhullaigh Mhóir	Mullaghmore (TL), Donaghmore, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Mullach Mór</i> 'the big hilltop' (TLD).	Ballysaggart
Mullaghmore Road	An Mullach Mór 'the big hilltop'	Bóthar an Mhullaigh Mhói	Mullaghmore (TL), Donaghmore, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Mullach Mór</i> 'the big hilltop' (TLD).	Mullaghmore

20/02/2008				
Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Mullaghmore Road	An Mullach Mór 'the big hilltop'	Bóthar an Mhullaigh Mhóir	Mullaghmore (TL), Donaghmore, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Mullach Mór</i> 'the big hilltop' (TLD).	Ballysaggart
Mullaghmoyle Road	An Mullach Maol 'the bald hilltop'	Bóthar an Mhullaigh Mhaoil	Mullaghmoyle (TL), Donaghhenry, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Mullach Maol</i> 'the bald hilltop' (PNP Talk).	Coalisland West and Newmills
Mullaghmoyle Road	An Mullach Maol 'the bald hilltop'	Bóthar an Mhullaigh Mhaoil	Mullaghmoyle (TL), Donaghhenry, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Mullach Maol</i> 'the bald hilltop' (PNP Talk).	Coalisland North
Mullaghteige Road	Mullach Tí Taidhg 'hilltop of Tadhg's house'	Bóthar Mhullach Tí Taidhg	Mullaghteige (TL), Killyman, Co. Tyrone, from the Irish <i>Mullach Tí Taidhg</i> 'hilltop of Tadhg's house' (TLD).	Coalisland South
Mullaghteigue Road	Mullach Tí Taidhg 'hilltop of Tadhg's house'	Bóthar Mhullach Tí Taidhg	Mullaghteige (TL), Killyman, Co. Tyrone, from the Irish <i>Mullach Tí Taidhg</i> 'hilltop of Tadhg's house' (TLD).	Killymeal
Mullaghteigue Road	Mullach Tí Taidhg 'hilltop of Tadhg's house'	Bóthar Mhullach Tí Taidhg	Mullaghteige (TL), Killyman, Co. Tyrone, from the Irish <i>Mullach Tí Taidhg</i> 'hilltop of Tadhg's house' (TLD).	Coalisland West and Newmills
Mullybrannon Road	Mullach Branra "hilltop of the prop"	Bóthar Mhullach Branra	Mullybrannon (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish <i>Mullach Branra</i> 'hilltop of the prop' (TLD).	Moygashel
Neville Drive		Céide Neville	Ó D. give <i>Ó Nia</i> , however Neville is left untranslated in SrBhÁC. [cf. Neville Road - <i>Bóthar Neville</i> , SrBhÁC]	Moygashel
Neville Terrace		Ardán Neville	Ó D. give <i>Ó Nia</i> , however Neville is left untranslated in SrBhÁC. [cf. Neville Road - <i>Bóthar Neville</i> , SrBhÁC]	Moygashel
Newell Road		Bóthar Newell	PT. Newell is not an Irish name (Bell). There is a possible connection to Mr Joseph Newell JP.	Mullaghmore
Newell Road		Bóthar Newell	PT. Newell is not an Irish name (Bell). There is a possible connection to Mr Joseph Newell JP.	Ballysaggart
Newmills Road		Bóthar na Muilte Nua	Newmills is a village in Drumreagh Otra townland, Tullyniskan, Co. Tyrone. DT. > Na Muilte Nua.	Coalisland West and Newmills
Newton Court		Cúirt an Bhaile Úir	DT.	Killymeal

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Newtownkelly Villas		Bailtíní Bhaile Nua Uí Cheallaigh	Gortgonis, Tullyniskan, Co. Tyrone. No historical forms. Newtownkelly 'was built in 1922 by Samuel Kelly to provide housing for the miners and their families who worked in his new coal pit Big Mary laid out in twelve terraces said to have been named by Kelly after places with which he had a personal affinity' (Canning). DT. <i>Baile Nua Uí Cheallaigh</i>	Coalisland South
Northland Place	;	Plás Northland	Northland Lodge was the Seat of Earl of Ranfurly (TLD).	Killymeal
Northland Row		Rae Northland	Northland Lodge was the Seat of Earl of Ranfurly (TLD).	Killymeal
Northland Terrace		Ardán Northland	Northland Lodge was the Seat of Earl of Ranfurly (TLD).	Killymeal
Northland Village		Sráidbhaile Northland	Northland Lodge was the Seat of Earl of Ranfurly (TLD).	Coolhill
Northland Way		Bealach Northland	Northland Lodge was the Seat of Earl of Ranfurly (TLD).	Moygashel
Oakland Avenue		Ascaill Fhearann Dara	DT. [cf. Oaklands Crescent - Corrán Fhearann Dara, SrBhÁC]	Mullaghmore
Oaklea		Bán na Darach	DT.	Drumglass
Oaks Centre		Ionad na Darach	DT.	Killymeal
Oaks Road		Bóthar na Darach	DT.	Killymeal
Oaks Road		Bóthar na Darach	DT.	Drumglass
Oakview		Radharc na Darach	DT.	Killymeal
Old Caulfield Road		Seanbhóthar Bhaile Uí Dhonnaíle	The Old Caulfield Road is also known as the Old Castlecaulfield Road. Castlecaulfield is named after Sir Toby Caulfield c. 1612. Prior to this the area was known as <i>Baile Uí Dhonnaíle</i> 'territory of (O')Donnelly' (Dict. Ulst. PN).	Ballysaggart
Old Eglish Road	An Eaglais 'the church'	Seanbhóthar na hEaglaise	Eglish (village), in Roan & Stilloga townlands, Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Eaglais</i> 'the church' (TLD).	Moygashel
Old Eglish Road	An Eaglais 'the church'	Seanbhóthar na hEaglaise	Eglish (village), in Roan & Stilloga townlands, Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Eaglais</i> 'the church' (TLD).	Ballysaggart
Old Moy Road	An Mhaigh 'the plain'	Seanbhóthar na Má	Moy (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish An Mhaigh 'the plain' (Dict. Ulst. PN).	Moygashel

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Oranbeg Drive		Céide Órán Beag	Oran Beg, Oranmore, Co. Galway, from the Irish Órán Beag.	Washing Bay
Oranbeg Heights		Arda Órán Beag	Oran Beg, Oranmore, Co. Galway, from the Irish Órán Beag.	Washing Bay
Orpheus Drive		Céide Oirféas	DT.	Killymeal
Park Avenue		Ascaill na Páirce	DT.	Moygashel
Park Bungalows		Bungalónna na Páirce	DT.	Moygashel
Park Lane		Lána na Páirce	DT.	Moygashel
Park Road		Bóthar na Páirce	DT.	Mullaghmore
Park Road		Bóthar na Páirce	DT.	Killymeal
Park View		Radharc na Páirce	DT.	Moygashel
Parkwood		Mainéar Choill na Páirce	DT.	Coolhill
Manor				0 11-111
Patton Ville		Bailtín Uí Pheatáin	Ó D. gives <i>Ó Peatáin</i> for Patten. Bell states that Patten is originally <i>Ó Peatáin</i> in Mayo and it Donegal but he also states that it can be a further anglicisation of McFadden (Bell p.213). [cf.	Coolhill
Perry Street		Sráid de Poire	Ó D gives <i>de Poire</i> . 'Perry Street (Wrongly spelt) was called after a daughter of the last speaker of the old Irish House of Parliament who married the then Viscount Northland' (Trimble, Ira S, Dungannon and its surroundings: a few historical facts). Edmund Sexton Perry, actually properly spelt Pery [1785 - Edmond Sexton Perry resigns as Speaker of the Irish parliament on grounds of ill health]; Pery, Edmond Sexton, Viscount, the son of a Limerick clergyman, was born in April 1719. He was called to the Bar, entered Parliament in 1751, and was Speaker from 1771 to 1785. On his vacating the office of Speaker in 1785, he was, upon an address of the Parliament, created Viscount Pery, of Newtown-Pery, near Limerick, (A Compendium of Irish Biography).	Killymeal
Pine Grove		Garrán na Giúise	DT.	Coalisland South
Pinebank Park		Páirc Bhruach na Giúise	DT.	Coalisland South
Platers Hill		Cnoc an Phlátaire	Plater's Hill refers to Plating Mills which were formerly cited in the Coalisland area. ('Topographical Dictionary of Ireland') (http://www.primatedixon.coalisland.ni.sch.uk/Cover.htm). DT.> <i>Cnoc an Phlátaire</i> (FGB).	Coalisland South

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Prince Andrew Crescent		Corrán an Phrionsa Aindriú	Prince Andrew, The current Duke of York and 4th in the line of succession to the British Throne. Ó D. gives <i>Aindriú</i> as the Irish spelling of Andrew. [cf. Prince Arthur Terrace - <i>Ardán an Phrionsa Artúr</i> , SrBhÁC]	Moygashel
Quarry Lane		Lána an Choiréil	DT. [cf. Quarry Road - Bóthar an Choiréil, SrBhÁC]	Mullaghmore
Quarry Road		Bóthar an Choiréil	[Quarry Road - Bóthar an Choiréil, SrBhÁC]	Mullaghmore
Quintanmanus Road		Bóthar Chointinn Mhánais	Quintinmanus (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone. J O'D suggested <i>Cointinn Mhánuis</i> (J O'D - OSNB) 'Manus' disputed land' (TLD). <i>Mánus</i> is now spelt <i>Mánas</i> in Std. Irish (Ó D.).	Drumglass
Quintinmanus Road		Bóthar Chointinn Mhánais	Quintinmanus (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone. J O'D suggested <i>Cointinn Mhánuis</i> (J O'D - OSNB) 'Manus' disputed land' (TLD). <i>Mánus</i> is now spelt <i>Mánas</i> in Std. Irish (Ó D.).	Coalisland West and Newmills
Railway Road		Bóthar an Iarnróid	DT.	Mullaghmore
Railway Road		Bóthar an Iarnróid	DT.	Ballysaggart
Railway View		Radharc an Iarnróid	DT.	Coalisland South
Ranaghan Road	Raithneachán 'place of bracken'	Bóthar Raithneacháin	Ranaghan (TL), Drumglass, Co. Tyrone, from the Irish <i>Raithneachán</i> 'place of bracken' (TLD).	Drumglass
Ranfurly Avenue	Rann Feóirling 'farthing division'	Ascaill Rann Feoirling	Northland Lodge, near Dungannon 'was the seat of the Earl of Ranfurly' (TL). Ranfurly is in Renfrewshire and originates in the Gaelic <i>Rann Feòirlinn</i> (locative) 'part, division let at a farthing rent' (Johnstone). Dwelly spells the element <i>Feòirlinn</i> 'farthing' as <i>Feòirling</i> .	Coolhill
Ranfurly Crescent	Rann Feóirling 'farthing division'	Corrán Rann Feoirling	Northland Lodge, near Dungannon 'was the seat of the Earl of Ranfurly' (TL). Ranfurly is in Renfrewshire and originates in the Gaelic <i>Rann Feòirlinn</i> (locative) 'part, division let at a farthing rent' (Johnstone). Dwelly spells the element <i>Feòirlinn</i> 'farthing' as <i>Feòirling</i> .	Coolhill
Ranfurly Heights	Rann Feóirling 'farthing division'	Arda Rann Feoirling	Northland Lodge, near Dungannon 'was the seat of the Earl of Ranfurly' (TL). Ranfurly is in Renfrewshire and originates in the Gaelic <i>Rann Feòirlinn</i> (locative) 'part, division let at a farthing rent' (Johnstone). Dwelly spells the element <i>Feòirlinn</i> 'farthing' as <i>Feòirling</i> .	Coolhill
Ranfurly Park	Rann Feóirling 'farthing division'	Páirc Rann Feoirling	Northland Lodge, near Dungannon 'was the seat of the Earl of Ranfurly' (TL). Ranfurly is in Renfrewshire and originates in the Gaelic <i>Rann Feòirlinn</i> (locative) 'part, division let at a farthing rent' (Johnstone). Dwelly spells the element <i>Feòirlinn</i> 'farthing' as <i>Feòirling</i> .	Moygashel

Ranfurly Road Rann Feóirling 'farthing division' Ranfurly Road Rann Feóirling 'farthing division' Ranfurly Road Rann Feóirling 'farthing division' Ranfurly Road Rann Feóirling Renfrewshire and originates in the Gaelic Rann Feòirlinn (locative) 'part, division let at a farthing rent (Johnstone). Dwelly spells the element Feòirlinn 'farthing' as Feòirling. Ranfurly Road Rann Feóirling 'farthing division' Ranfurly Road Rann Feóirling 'farthing division' Ranfurly Road Rann Feóirling State Rann Feoirling Northland Lodge, near Dungannon 'was the seat of the Earl of Ranfurly' (TL). Ranfurly is in	20/02/2008				
Ranfurly Road Rann Fabiling division let at a farthing rent (Johnstone). Dwelly spells the element Fabirtinn (Iocative) 'part, division let at a farthing rent (Johnstone). Dwelly spells the element Fabirtinn (Tarthing' as Fabirting.) Ranfurly Road Rann Fabiling division and a farthing division let at a farthing rent (Johnstone). Dwelly spells the element Fabirtinn (Iocative) part, division let at a farthing rent (Johnstone). Dwelly spells the element Fabirtinn (Iocative) part, division let at a farthing rent (Johnstone). Dwelly spells the element Fabirtinn (Iocative) part, division let at a farthing rent (Johnstone). Dwelly spells the element Fabirtinn (Iocative) part, division let at a farthing rent (Johnstone). Dwelly spells the element Fabirtinn (Iocative) part, division let at a farthing rent (Johnstone). Dwelly spells the element Fabirtinn (Iocative) part, division let at a farthing rent (Johnstone). Dwelly spells the element Fabirtinn (Iocative) part, division let at a farthing rent (Johnstone). Dwelly spells the element Fabirtinn (Iocative) part, division let at a farthing rent (Johnstone). Dwelly spells the element Fabirtinn (Iocative) part, division let at a farthing rent (Johnstone). Dwelly spells the element Fabirtinn (Iocative) part, division let at a farthing rent (Johnstone). Dwelly spells the element Fabirtinn (Iocative) part, division let at a farthing rent (Johnstone). Dwelly spells the element Fabirtinn (Iocative) part, division let at a farthing rent (Johnstone). Dwelly spells the element Fabirtinn (Iocative) part, division let at a farthing rent (Johnstone). Dwelly spells the element Fabirtinn (Iocative) part, division let at a farthing rent (Johnstone). Dwelly spells the element Fabirtinn (Iocative) part, division let at a farthing rent (Johnstone). Dwelly spells the element Fabirtinn (Iocative) part, division let at a farthing rent (Johnstone). Dwelly spells the leement Fabirtinn (Iocative) part, division let at a farthing rent (Johnstone). Dwelly spells the leement Fabirtinn (Iocative) p	Street / Road		Irish form	Notes	EW
Renfrewshire and originates in the Gaelic Rann Feòirlinn (locative) 'part, division let at a farthing rent (Johnstone). Dwelly spells the element Feòirlinn 'farthing' as Feòirling. Ranfurly Road Fain Feòirling Softwisson' Renfrewshire and originates in the Gaelic Rann Feòirling (locative) 'part, division let at a farthing rent (Johnstone). Dwelly spells the element Feòirlinn (locative) 'part, division let at a farthing rent (Johnstone). Dwelly spells the element Feòirlinn 'farthing' as Feòirling. Red Row An Rae Dearg DT. Reenaderry Rian an Doire Tack of the Carly of the clement Derry (Doire is very comon in the area and this is clearly the source of the final element. Rian an Doire track of the oad-grove' is the most probable Irish form as Reenaderry seems to refer to the road. Regents Court Cuirt an Leasrí DT. River Park Páirc na hAbhann DT. Roan Avenue An Ruán Páirc Ascall an Ruáin Roan (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish An Ruán, "possibly just 'the red place' but it is likely that this townland was named from an area of ruán 'plant producing red colouring matter' "(TLD). Roan Beg An Ruán An Ruán An Ruán Ruán, "possibly just 'the red place' but it is likely that this townland was named from an area of ruán 'plant producing red colouring matter' "(TLD). Roanville An Ruán An Ruán Bhaile an Ruáin Roan (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish An Ruán, "possibly just 'the red place' but it is likely that this townland was named from an area of ruán 'plant producing red colouring matter' "(TLD). Roskeen Road Roas Caoin 'pleasant point or headland' (Lough Neagh Places). Roskeen Road An Ruán Bhaile An Rúán Bháile an Ruáin Ros Caoin 'pleasant point or headland' (Lough Neagh Places). Rossmore Road An Ruán Bháile An Rúán Bháis Mór 'the big	Ranfurly Road		Bóthar Rann Feoirling	Renfrewshire and originates in the Gaelic Rann Feòirlinn (locative) 'part, division let at a farthing rent'	Moygashel
Red Row Red Row Renaderry Renaderry Roan An Rae Dearg Regents Court Roan Avenue An Ruán Ascaill an Ruán Roan Grub, An Ruán Roan Beg An Ruán An Ruán An Ruán An Ruán Beag Roan (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish An Ruán, "possibly just 'the red place' but it is likely that this townland was named from an area of ruán 'plant producing red colouring matter' "(TLD). Roan Wille Roan	Ranfurly Road		Bóthar Rann Feoirling	Renfrewshire and originates in the Gaelic Rann Feòirlinn (locative) 'part, division let at a farthing rent'	Killymeal
Reenaderry Road Reenaderry Road Reenaderry Road Regents Court Regents Court Roan Avenue Regents Court Roan Avenue An Ruán Ardán Bhaile an Ruáin Terrace Roan Arena Roan Gruán Ardán Bhaile an Ruáin Roan (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish An Ruán, "possibly just 'the red place' but it is likely that this townland was named from an area of ruán 'plant producing red colouring matter' " (TLD). Roan Grace Roan Road Roan Grace Roan Road Roan Grace	Ranfurly Road		Bóthar Rann Feoirling	Renfrewshire and originates in the Gaelic Rann Feòirlinn (locative) 'part, division let at a farthing rent'	Coolhill
Road brack of the oakgrove track of the oakgrove track of the oakgrove track of the oakgrove is very comon in the area and this is clearly the source of the final element. Rian an Doire 'track of the oakgrove' is the most probable Irish form as Reenaderry seems to refer to the road. Regents Court Cuirt an Leasrí DT. Roan Avenue Park Páirc na hAbhann DT. Roan Avenue An Ruán Ascaill an Ruáin Roan (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish An Ruán, "possibly just 'the red place' but it is likely that this townland was named from an area of ruán 'plant producing red colouring matter' "(TLD). Roan Beg An Ruán Ardán Bhaile an Ruáin Roan (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish An Ruán, "possibly just 'the red place' but it is likely that this townland was named from an area of ruán 'plant producing red colouring matter' "(TLD). Roanville An Ruán Ruán Ruán Ruán Ruán Ruán Ruán Ruá	Red Row		An Rae Dearg	DT.	Coalisland West and Newmills
River Park Roan Avenue An Ruán Ascaill an Ruáin Roan (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish An Ruán, "possibly just 'the red place' but it is likely that this townland was named from an area of ruán 'plant producing red colouring matter' " (TLD). Roan Beg An Ruán An Ruán Beag Roan (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish An Ruán, "possibly just 'the red place' but it is likely that this townland was named from an area of ruán 'plant producing red colouring matter' " (TLD). Roanville An Ruán Ardán Bhaile an Ruáin Roan (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish An Ruán, "possibly just 'the red place' but it is likely that this townland was named from an area of ruán 'plant producing red colouring matter' " (TLD). Roskeen Road Roskeen Road Places (TL), Roskeen Point is in Derryloughan townland, Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish Ros Caoin 'pleasant point or headland' Rossmore Road An Riasc Mór 'the big big mageb' An Riasc Mór 'the big big har an Réisc Mór	•	'track of the	Bóthar Rinn an Doire	The element Derry / <i>Doire</i> is very comon in the area and this is clearly the source of the final element. <i>Rian an Doire</i> 'track of the oakgrove' is the most probable Irish form as Reenaderry seems to refer to	Washing Bay
Roan Avenue An Ruán Ascaill an Ruáin Roan (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish An Ruán, "possibly just 'the red place' but it is likely that this townland was named from an area of ruán 'plant producing red colouring matter' " (TLD). Roan Beg An Ruán An Ruán Beag Roan (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish An Ruán, "possibly just 'the red place' but it is likely that this townland was named from an area of ruán 'plant producing red colouring matter' " (TLD). Roanville An Ruán Ardán Bhaile an Ruáin Roan (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish An Ruán, "possibly just 'the red place' but it is likely that this townland was named from an area of ruán 'plant producing red colouring matter' " (TLD). Roskeen Road Ros Caoin 'pleasant point or headland' Ros Caoin 'pleasant point or headland' (Lough Neagh Places). Rossmore Road An Riasc Mór 'the big his march': Bóthar an Réisc Mór Alternative spelling of Ross More (TL), Drumglass, Co. Tyrone, from the Irish An Riasc Mór 'the big	Regents Court		Cúirt an Leasrí	DT.	Coalisland South
Roan Beg An Ruán An Ruán Beag Roan (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish An Ruán, "possibly just 'the red place' but it is likely that this townland was named from an area of ruán 'plant producing red colouring matter' " (TLD). Roanville An Ruán Ardán Bhaile an Ruáin Roan (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish An Ruán, "possibly just 'the red place' but it is likely that this townland was named from an area of ruán 'plant producing red colouring matter' " (TLD). Roskeen Road Ros Caoin Pleasant point or headland' Roskeen Point is in Derryloughan townland, Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish Ros Caoin 'pleasant point or headland' (Lough Neagh Places). Rossmore Road An Riasc Mór 'the big his march' in march' in march' in the Irish An Riasc Mór 'the big his march' in the Irish An Riasc Mór 'the big in march' in the Irish An Riasc Mór 'the big in march' in the Irish An Riasc Mór 'the big in march' in the Irish An Riasc Mór 'the big in march' in the Irish An Riasc Mór 'the big in march' in the Irish An Riasc Mór 'the big in march' in the Irish An Riasc Mór 'the big in march' in the Irish An Riasc Mór 'the big in march' in the Irish An Riasc Mór 'the big in the red place' but it is likely that this townland was named from an area of ruán 'plant producing red colouring matter' " (TLD). Roskeen Road An Riasc Mór 'the big in march' in the Irish An Riasc Mór 'the big in march' in the Irish An Riasc Mór 'the big in march' in the Irish An Riasc Mór 'the big in the red place' but it is in likely that this townland was named from an area of ruán 'plant producing red colouring matter' " (TLD). Roskeen Road An Riasc Mór 'the big in march' in the Irish An Riasc Mór 'the big in the red place' but it is in likely that this townland was named from an area of ruán 'plant producing red colouring matter' " (TLD). Roskeen Road An Riasc Mór 'the big in the red place' but it is in likely that this townland was named from an area of ruán 'place' place' but it is in likely that this townland was named from	River Park		Páirc na hAbhann	DT.	Coalisland South
Roanville An Ruán Ardán Bhaile an Ruáin Roan (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish An Ruán , "possibly just 'the red place' but it is likely that this townland was named from an area of ruán 'plant producing red colouring matter' " (TLD). Roskeen Road Ros Caoin 'pleasant point or headland' Bóthar Ros Caoin Pleasant point or headland' Rossmore Road An Riasc Mór 'the hig masch' Bóthar an Réisc Mór Alternative spelling of Ross More (TL), Drumglass, Co. Tyrone, from the Irish An Riasc Mór 'the big Rossmore Road An Riasc Mór 'the big masch' Rossmore Road Rossmore	Roan Avenue	An Ruán	Ascaill an Ruáin	likely that this townland was named from an area of <i>ruán</i> 'plant producing red colouring matter' "	Coalisland West and Newmills
Terrace likely that this townland was named from an area of <i>ruán</i> 'plant producing red colouring matter' " (TLD). Roskeen Road Ros Caoin 'pleasant point or headland' Rossmore Road An Riasc Mór 'the big march' Bóthar an Réisc Mór Alternative spelling of Ross More (TL), Drumglass, Co. Tyrone, from the Irish An Riasc Mór 'the big	Roan Beg	An Ruán	An Ruán Beag	likely that this townland was named from an area of <i>ruán</i> 'plant producing red colouring matter' "	Coalisland West and Newmills
Rossmore Road An Riasc Mór 'the big big march' Rossmore Road big march' Rossmore Road An Riasc Mór 'the big big march' Rossmore Road big march' Rossmore Road An Riasc Mór 'the big big march' Rossmore Road big march' Rossmore Road An Riasc Mór 'the big big march'		An Ruán	Ardán Bhaile an Ruáin	likely that this townland was named from an area of <i>ruán</i> 'plant producing red colouring matter' "	Coalisland West and Newmills
his march'	Roskeen Road	'pleasant point or	Bóthar Ros Caoin		Moygashel
	Rossmore Road		Bóthar an Réisc Mór		Drumglass

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Rossmore Walk	An Riasc Mór 'the big marsh'	Siúlán an Réisc Mór	Alternative spelling of Ross More (TL), Drumglass, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Riasc Mór</i> 'the big marsh' (TLD).	Drumglass
Roughan Court	Ruachán "reddish place"	Cúirt Ruacháin	Roughan (TL), Donaghenry, Co. Tyrone, from the Irish <i>Ruachán</i> 'reddish place' (Dict. Ulst. PN).	Coalisland West and Newmills
Roughan Place	Ruachán "reddish place"	Plás Ruacháin	Roughan (TL), Donaghenry, Co. Tyrone, from the Irish <i>Ruachán</i> 'reddish place' (Dict. Ulst. PN).	Coalisland West and Newmills
Roughan Road	Ruachán "reddish place"	Bóthar Ruacháin	Roughan (TL), Donaghenry, Co. Tyrone, from the Irish <i>Ruachán</i> 'reddish place' (Dict. Ulst. PN).	Coalisland West and Newmills
Roughan Road	Ruachán 'reddish place'	Bóthar Ruacháin	Roughan (TL), Donaghenry, Co. Tyrone, from the Irish <i>Ruachán</i> 'reddish place' (Dict. Ulst. PN).	Coalisland North
Roughan Way	Ruachán "reddish place"	Bealach Ruacháin	Roughan (TL), Donaghenry, Co. Tyrone, from the Irish <i>Ruachán</i> 'reddish place' (Dict. Ulst. PN).	Coalisland West and Newmills
Sandy Row		An Rae Gainmheach	DT.	Coalisland South
Savings Bank Street		Sráid an Bhainc Choigiltis	DT.	Mullaghmore
School Gardens		Garraithe na Scoile	DT.	Coalisland North
School Lane		Lána na Scoile	DT.	Coalisland West and Newmills
Scotch Street		Sráid na nAlbanach	DT.	Mullaghmore
Scotch Street Centre		Lárionad Shráid na nAlbanach	DT.	Mullaghmore
Seagrove Terrace		Ardán Seagrove	PT. Seagrove appears to be a surname.	Coalisland South
Sessia Cottages	Seisíoch 'sixth part'	Iostáin Sheisígh	Sessia (TL), Tullyniskan, Co. Tyrone, from the Irish Seisíoch 'sixth part' (TLD).	Coalisland West and Newmills
Shamble Lane		Lána an tSeamlais	DT.	Mullaghmore
Shanliss Road	Seanghlas 'old stream'	Bóthar Sheanghlaise	Shanliss (Upper & Lower) (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish Seanghlas 'old stream' (TLD).	Coalisland North

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Shanoch	ITOIII	Seanachadh	Shanoch is normally refered to as 'The Shanoch'. It appears to be newly composed, presumably	Coalisland West and Newmills
			intended to respresent an anglicised spelling of the Irish Seanachadh.	
Sloan Street		Sráid Uí Shluáin	Ó D. gives <i>Ó Sluáin</i> .	Mullaghmore
Springdale		Gleanntán an Tobair	DT.	Ballysaggart
Springfield		Corrán Ghort an Tobair	DT.	Mullaghmore
Crescent				
Springfield		Lána Ghort an Tobair	DT.	Mullaghmore
Lane				
Springfield Parl	<u> </u>	Páirc Ghort an Tobair	DT.	Mullaghmore
1 6				
Stangmore	Stang Mhór	lostáin Stang Mhór	Stangmore (Knox/Magee) (TLs), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish <i>Stang Mhór</i> (TLD).	Moygashel
Cottages	meaning "large acre	· ·		
Stangmore	Stang Mhór	Ardán Stang Mhór	Stangmore (Knox/Magee) (TLs), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish <i>Stang Mhór</i> (TLD).	Moygashel
Terrace	meaning "large acre	· ·		
Stangmore	Stang Mhór	Bailtíní Stang Mhór	Stangmore (Knox/Magee) (TLs), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish <i>Stang Mhór</i> (TLD).	Moygashel
Villas	meaning "large acre	Ū		
Station Road		Bóthar an Stáisiúin	[Station Road - Bóthar an Stáisiúin , SrBhÁC]	Coalisland South
Station Yard		Clós an Stáisiúin	DT.	Coalisland West
				and Newmills
Stevensons		Ascaill Mhic Stiofáin	Ó D. gives <i>Mac Stiofáin</i> (for Stephenson).	Moygashel
Avenue				
Stewartstown		Bóthar na Craoibhe	Stewartstown (town), Donaghenry, Co. Tyrone, is known in Irish as An Chraobh 'the branch/tree'	Coalisland South
Road			(Dict. Ulst. PN).	
Stewartstown		Bóthar na Craoibhe	Stewartstown (town), Donaghenry, Co. Tyrone, is known in Irish as An Chraobh 'the branch/tree'	Coalisland North
Road			(Dict. Ulst. PN).	

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Strathmullan		Srath Uí Mhaoláin	There is no Strathmullan place-name to be found locally although there was a Strathmullan House marked on older OS 1: 10 000 maps. The following address has appeared in print, 'Yvonne W.W. Mullan, Strathmullan House, Dungannon' (Belfast Telegraph, 2 December 1930). It seems likely that Strathmullan is a combination of the Irish <i>Srath</i> 'a valley bottom' (Din.) and the surname Mullan which originates in the Irish <i>Ó Maoláin</i> (Ó D.). Therefore Strathmullan is rendered <i>Srath Uí Mhaoláin</i> in Irish. [cf. Aughamullan, Clonoe, Co. Tyrone, <i>Achadh Uí Mhaoláin</i> "(O')Mullan's field' (TLD).	Killymeal
Syerla Road	Suí Iarla 'the Earl's seat'	Bóthar Shuí Iarla	Syerla (TL), Clonfeacle, Co. Tyrone, from the Irish <i>Suí Iarla</i> 'the Earl's seat' (TLD).	Moygashel
The Brambles		Na Driseoga	DT.	Coalisland North
The Cairn		An Carn	DT.	Killymeal
The Elms		Na Leamhain	DT.	Killymeal
The Green		An Fhaiche	DT.	Coalisland South
The Milestone		An Chloch Mhíle	DT.	Mullaghmore
The Orchard		An tÚllord	DT.	Moygashel
The Square		An Chearnóg	DT.	Coalisland South
The Vale		An Gleann	DT.	Coalisland West and Newmills
The Willows		Na Saileoga	[Willows, The - Na Saileoga, SrBhÁC]	Mullaghmore
Thomas Street		Sráid Thomáis	DT.	Mullaghmore
Thomas Street		Sráid Thomáis	DT.	Killymeal
Thomas Street		Lárionad Shráid Thomáis	DT.	Mullaghmore
Centre				
Tirowen		Garraithe Thír Eoghain	Tirowen is clearly a phonetic rendering of the original Irish for Tyrone, <i>Tír Eoghain</i> 'Eoghan's land'.	Coalisland South
Gardens				
Torrent Drive		Céide na Torainne	Torrent River, Donaghmore, Co. Tyrone, from the Irish <i>Torann</i> (AFM M3656.2) meaning perhaps 'thundering one/noisy one' (Dict. Ulst. PN).	Coalisland South
Tudor Grove		Garrán na dTúdarach	DT. [cf. Tudor Road - Bóthar na dTúdarach, SrBhÁC]	Coalisland North
Tullaghbeg Road	An Tulach Bheag 'the little hillock'	Bóthar na Tulaí Bige	Tullagh Beg (TL), Donaghenry, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Tulach Bheag</i> 'the little hillock' (PNP Talk).	Coalisland West and Newmills

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Tullaghmore Road	An Tulach Mhór "the big hillock"	Bóthar na Tulaí Móire	Tullagh More (TL), Donaghenry, Co. Tyrone, from the Irish <i>An Tulach Mhór</i> 'the little hillock' (PNP Talk).	Coalisland West and Newmills
Tullanisken Heights	probably' Tulach na nEascon 'hillock of the eels'	Arda Thulach na nEascon	Tullanisken is a variant spelling of Tullaniskan (Parish), Co. Tyrone, probably from the Irish <i>Tulach na nEascon</i> 'hillock of the eels' (TLD).	Coalisland West and Newmills
Tullydraw Road	Tulach Eadar [dhá] Áth 'hillock between fords'	Bóthar Thulach Eadar Dhá Áth	Tullydraw (TL), Donaghmore, Co. Tyrone, possibly from the Irish <i>Tulach Eadar [dhá] Áth</i> 'hillock between fords' (TLD).	Mullaghmore
Tumpher Road	An Tiomchar "carrying, support"?	Bóthar an Tiomchair	Tumpher (TL), Clonoe, Co. Tyrone, from the Irish An Tiomchar 'carrying, support' (?)	Coalisland North
Tynan Villas	Tuíneán 'watercourse'	Bailtíní Thuíneáin	Tynan (Parish), Co. Armagh, from the Irish <i>Tuíneán</i> 'watercourse' (Arm. Terr, People + Place-names). In common with many Coalisland / Newtownkelly streets there was a ship in the service of Kelly Shipping of the same name (1919 -1952). Tynan Villas were built for the management of Kelly's Coal mine (Canning).	Coalisland South
Union Buildings	}	Tithe an Aontais	DT.	Mullaghmore
Union Place		Plás an Aontais	DT. 'Union Place was formerly known as School House Lane and Silversmith Lane' (Trimble, Ira S, Dungannon and its surroundings : a few historical facts).	Mullaghmore
Upper Parklands		Fearann na Páirce Uachtarach	DT.	Moygashel
Valemount		Cnocán an Ghleanna	DT.	Coalisland West and Newmills
Victoria Road		Bóthar Victoria	DT. [Victoria Road - Bóthar Victoria, SrBhÁC]	Mullaghmore
Victoria Way		Bealach Victoria	DT. [cf. Victoria Road - Bóthar Victoria, SrBhÁC]	Killymeal
Viewfort		Ráth na Radharc	DT.	Killymeal
Washingbay Road		Bóthar an Chuain Ionnalta	Washing Bay is in Aughamullan townland, Clonoe, Co. Tyrone. The original Irish is not known, although <i>An Cuan Ionnalta</i> has been suggested as a translation. Washing Bay could alos be translated as <i>Cuan an Leighis</i> 'bay of healing' (The address of Gaelscoil Uí Neill is given as <i>Bóthar an Chuain</i>).	Washing Bay
Washingbay Road			Washing Bay is in Aughamullan townland, Clonoe, Co. Tyrone. The original Irish is not known, although <i>An Cuan Ionnalta</i> has been suggested as a translation. Washing Bay could alos be translated as <i>Cuan an Leighis</i> 'bay of healing' (The address of Gaelscoil Uí Neill is given as <i>Bóthar an Chuain</i>).	Coalisland South

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Washingbay Road		Bóthar an Chuain Ionnalta	Washing Bay is in Aughamullan townland, Clonoe, Co. Tyrone. The original Irish is not known, although <i>An Cuan Ionnalta</i> has been suggested as a translation. Washing Bay could alos be translated as <i>Cuan an Leighis</i> 'bay of healing' (The address of Gaelscoil Uí Neill is given as <i>Bóthar an Chuain</i>).	Coalisland North
Washingford Row		Rae Áth an Leighis	DT. Refers to Washingford House, Dungannon. 'At the end of the 15th century a Friary for the Franciscan Order was built at Washingford and endowed with the townlands of Ballysaggart, Killymaddy, Mullaghannagh and Mulboy. That was the beginning of the Franciscan connection with Dungannon and they continued to minister in the Dungannon area until the early 19th century.' (http://www.parishofdungannon.com/Viewing.htm) [cf. Washing Bay]	Ballysaggart
Weavers Brae		Malaidh na bhFíodóirí	DT. [cf. Weavers Close - Clós na bhFíodóirí, SrBhÁC]	Coalisland West and Newmills
Wellington Road		Bóthar Wellington	DT. [cf. Wellington Road - Bóthar Wellington , SrBhÁC]	Moygashel
Whitetown Road		Bóthar an Bhaile Bháin	Whitetown (TL), Tullyniskan, Co. Down. Whitetown seems to be an English Language name rather than a translation of an Irish language name. DT. $>$ <i>An Baile Bán</i> .	Coalisland West and Newmills
William Street		Sráid Liam	[William Street North - Sráid Liam Thuaidh, SrBhÁC]	Mullaghmore
Willow Close		Clós na Sailí	DT. [cf. Willow Field - Gort na Sailí , SrBhÁC]	Mullaghmore
Willow Crescent		Corrán na Sailí	DT. [cf. Willow Field - Gort na Sailí, SrBhÁC]	Mullaghmore
Willow Drive		Céide na Sailí	DT. [cf. Willow Field - Gort na Sailí , SrBhÁC]	Mullaghmore
Willow Gardens		Garraithe na Sailí	DT.	Mullaghmore
Windmill Court		Cúirt an Mhuilinn Ghaoithe	DT. [cf. Windmill Lane - Lána an Mhuilinn Ghaoithe, SrBhÁC]	Ballysaggart
Windmill Drive		Céide an Mhuilinn Ghaoithe	DT. [cf. Windmill Lane - Lána an Mhuilinn Ghaoithe, SrBhÁC]	Ballysaggart
Windmill Heights		Arda an Mhuilinn Ghaoithe	DT. [cf. Windmill Lane - Lána an Mhuilinn Ghaoithe, SrBhÁC]	Coolhill
Windmill Hill Road		Bóthar Chnoc an Mhuilinn Ghaoithe	DT. [cf. Windmill Lane - Lána an Mhuilinn Ghaoithe, SrBhÁC]	Moygashel
Windmill Hill Road		Bóthar Chnoc an Mhuilinn Ghaoithe	DT. [cf. Windmill Lane - Lána an Mhuilinn Ghaoithe, SrBhÁC]	Ballysaggart

Street / Road	Derived from	Irish form	Notes	EW
Windmill Villas		Bailtíní an Mhuilinn Ghaoithe	DT. [cf. Windmill Lane - Lána an Mhuilinn Ghaoithe, SrBhÁC]	Coolhill
Winnetts Court		Cúirt Winnett	Winnett would appear to be a surname.	Mullaghmore
Woodbourne Crescent		Corrán Shruthán na Coille	DT. [Woodbourne Crescent - Corrán Shruthán na Coille, Belfast, NIPNP signage]	Ballysaggart
Woodlawn Drive		Céide Phlásóg na Coille	DT. [Woodlawn Drive - Céide Phlásóg na Coille , SrBhÁC].	Mullaghmore
Woodlawn Park		Páirc Phlásóg na Coille	DT. [Woodlawn Park - Páirc Phlásóg na Coille , SrBhÁC].	Mullaghmore
Woodvale Park		Páirc Ghleann na Coille	DT.	Coolhill
Woodview, Killyman Road		Radharc na Coille	DT.	Coolhill
Bramble Lane		Lána na nDriseog	DT.	Coolhill